

Uitgave  
in de Nederlandse taal

## Wetgeving

### Inhoud

#### I Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing

- Verordening (EG) nr. 2101/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit ..... 1
- Verordening (EG) nr. 2102/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector groenten en fruit ..... 3
- ★ **Verordening (EG) nr. 2103/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2826/92 houdende bepalingen ter uitvoering van de specifieke regeling voor de voorziening van de Franse overzeese departementen met producten van de sectoren eieren, slachtpluimvee en konijnen** ..... 6
- ★ **Verordening (EG) nr. 2104/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1249/96 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad ten aanzien van de invoerrechten in de sector granen** ..... 8
- ★ **Verordening (EG) nr. 2105/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 1093/2001 met betrekking tot de invoer van hennep** ..... 11
- ★ **Verordening (EG) nr. 2106/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 betreffende de schorsing en opening van tariefcontingenten voor de invoer van bepaalde verwerkte landbouwproducten van oorsprong uit Letland in de Europese Gemeenschap en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1477/2000** ..... 12
- Verordening (EG) nr. 2107/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de minimumverkoopprijzen voor boter en de maximumbedragen van de steun voor room, boter en boterconcentraat die gelden voor de 85e bijzondere inschrijving in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2571/97 bedoelde permanente openbare inschrijving ..... 14
- Verordening (EG) nr. 2108/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de maximaankoopprijs van boter voor de 38e inschrijving in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2771/1999 bedoelde permanente inschrijving ..... 16

Prijs: 19,50 EUR

(Vervolg z.o.z.)

NL

Besluiten waarvan de titels mager zijn gedrukt, zijn besluiten van dagelijks beheer die in het kader van het landbouwbeleid zijn genomen en die in het algemeen een beperkte geldigheidsduur hebben.

Besluiten waarvan de titels vet zijn gedrukt en die worden voorafgegaan door een sterretje, zijn alle andere besluiten.

Verordening (EG) nr. 2109/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van het maximumbedrag van de steun voor boterconcentraat voor de 257e bijzondere inschrijving die wordt gehouden in het kader van de permanente verkoop bij inschrijving als bedoeld in Verordening (EEG) nr. 429/90 .....	17
Verordening (EG) nr. 2110/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot schorsing van de boteraankopen in sommige lidstaten .....	18
Verordening (EG) nr. 2111/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de maximumrestitutie bij uitvoer van rondkorrelige volwitte rijst in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2007/2001 .....	19
Verordening (EG) nr. 2112/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 betreffende de offertes voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen in Europa, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2008/2001 .....	20
Verordening (EG) nr. 2113/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 betreffende de offertes voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2009/2001 .....	21
Verordening (EG) nr. 2114/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 betreffende de offertes voor de uitvoer van langkorrelige volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2010/2001 .....	22
Verordening (EG) nr. 2115/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 betreffende de offertes voor de verzending van langkorrelige gedopte rijst bestemd voor het eiland Réunion, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2011/2001 .....	23
Verordening (EG) nr. 2116/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de maximaankoopprijs en de bij interventie aan te kopen hoeveelheden rundvlees voor de 277e deelinschrijving in het kader van de algemene interventiemaatregelen overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 1627/89 .....	24
Verordening (EG) nr. 2117/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de maximaankoopprijs voor de dertiende deelinschrijving op grond van Verordening (EG) nr. 690/2001 .....	26
Verordening (EG) nr. 2118/2001 van de Commissie van 26 oktober 2001 houdende rectificatie van Verordening (EG) nr. 1888/2001 tot vaststelling van de specifieke wisselkoers voor de vergoeding van de opslagkosten in de suikersector .....	27
★ <b>Richtlijn 2001/65/EG van het Europees Parlement en de Raad van 27 september 2001 tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG, 83/349/EEG en 86/635/EEG met betrekking tot de waarderingsregels voor de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen evenals van banken en andere financiële instellingen .....</b>	28
★ <b>Richtlijn 2001/77/EG van het Europees Parlement en de Raad van 27 september 2001 betreffende de bevordering van elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen op de interne elektriciteitsmarkt .....</b>	33
★ <b>Richtlijn 2001/90/EG van de Commissie van 26 oktober 2001 tot zevende aanpassing aan de technische vooruitgang van bijlage I bij Richtlijn 76/769/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake de beperking van het op de markt brengen en van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en preparaten (creosoot) <sup>(1)</sup> .....</b>	41

**Raad**

2001/755/EG:

- ★ **Besluit nr. 1/2001 van de gezamenlijke raad van 26 juni 2001 — Reglement van orde van de gezamenlijke raad** ..... 44

2001/756/EG:

- ★ **Besluit nr. 6/2001 van de Associatieraad tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Estland, anderzijds van 18 juli 2001 ter verbetering van de in Protocol nr. 2 van de Europaovereenkomst vastgelegde handelsregeling voor verwerkte landbouwproducten** ..... 49

## I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

**VERORDENING (EG) Nr. 2101/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**  
**tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde**  
**soorten groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoeringsbepalingen van de invoerregeling voor groenten en fruit <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1498/98 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 4, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 3223/94 zijn op grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het kader van de Uruguayronde de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

- (2) Op grond van de bovenvermelde criteria moeten de forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 337 van 24.12.1994, blz. 66.

<sup>(2)</sup> PB L 198 van 15.7.1998, blz. 4.

## BIJLAGE

**bij de verordening van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

(in EUR/100 kg)

GN-code	Code derde landen <sup>(1)</sup>	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	052	92,0
	204	42,3
	999	67,2
0707 00 05	052	108,1
	999	108,1
0709 90 70	052	82,3
	999	82,3
0805 30 10	052	49,9
	388	69,4
	524	48,5
	528	57,3
	600	53,9
	999	55,8
0806 10 10	052	107,5
	064	96,5
	400	247,9
	512	41,6
	999	123,4
	0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	060
388		62,5
400		59,2
404		79,4
800		202,7
804		64,0
999		84,1
0808 20 50	052	104,0
	400	87,3
	999	95,7

<sup>(1)</sup> Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 2032/2000 van de Commissie (PB L 243 van 28.9.2000, blz. 14). De code „999” staat voor „andere oorsprong”.

**VERORDENING (EG) Nr. 2102/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**  
**tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2200/96 van de Raad van 28 oktober 1996 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 911/2001 van de Commissie <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 35, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1961/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup>, zijn de uitvoeringsbepalingen voor de uitvoerrestituties in de sector groenten en fruit vastgesteld.
- (2) Op grond van artikel 35, lid 1, van Verordening (EG) nr. 2200/96 kan het verschil tussen de prijzen voor de in genoemd artikel bedoelde producten in de internationale handel en de prijzen voor die producten in de Gemeenschap door een uitvoerrestitutie worden overbrugd voorzover dit nodig is om een in economisch opzicht belangrijke uitvoertransactie mogelijk te maken.
- (3) Krachtens artikel 35, lid 4, van Verordening (EG) nr. 2200/96 moet bij de vaststelling van de restituties rekening worden gehouden met de situatie en de vooruitzichten met betrekking tot enerzijds de prijzen en de beschikbaarheid van groenten en fruit op de markt van de Gemeenschap en anderzijds de in de internationale handel toegepaste prijzen. Bovendien moet rekening worden gehouden met de in artikel 35, lid 4, onder b), bedoelde kosten en het economische aspect van de beoogde uitvoer.
- (4) Krachtens artikel 35, lid 1, van Verordening (EG) nr. 2200/96 moet bij de vaststelling van de restituties rekening worden gehouden met de limieten die voortvloeien uit de overeenkomstig artikel 300 van het Verdrag gesloten overeenkomsten.
- (5) Krachtens artikel 35, lid 5, van Verordening (EG) nr. 2200/96 worden de prijzen op de markt van de Gemeenschap vastgesteld rekening houdend met de prijzen die het gunstigst blijken met het oog op uitvoer. De prijzen in de internationale handel worden bepaald op basis van de in artikel 35, lid 5, tweede alinea, bedoelde noteringen en prijzen.
- (6) Wegens de omstandigheden in de internationale handel of specifieke vereisten van bepaalde markten, kan het nodig zijn de restitutie voor een bepaald product te differentieren naar gelang van de bestemming van dat product.
- (7) Voor tomaten, citroenen, sinaasappelen en appelen van de kwaliteitsklassen Extra, I en II van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen en druiven voor tafelgebruik van de kwaliteitsklassen Extra, I en II van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen, kunnen in economisch opzicht belangrijke uitvoertransacties plaatsvinden.
- (8) De toepassing van bovengenoemde voorschriften op de huidige marktsituatie of op de te verwachten marktontwikkelingen, en met name de noteringen en de prijzen voor groenten en fruit in de Gemeenschap en in de internationale handel, leidt tot de restituties zoals die worden vastgesteld in de bijlage.
- (9) Overeenkomstig artikel 35, lid 2, van Verordening (EG) nr. 2200/96 moet ervoor worden gezorgd dat de beschikbare middelen zo doeltreffend mogelijk worden gebruikt, zonder dat dit evenwel tot discriminatie tussen de belanghebbende marktdeelnemers leidt. In dit verband moet erop worden toegezien dat de reeds eerder door de restitutieregeling op gang gebrachte handelsstromen niet worden verstoord. Daarom, en wegens de seizoengebondenheid van de uitvoer van groenten en fruit, moeten contingenten per product worden vastgesteld.
- (10) Bij Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1502/2001 <sup>(5)</sup>, is de landbouwproductennomenclatuur voor de uitvoerrestituties vastgesteld.
- (11) Bij Verordening (EEG) nr. 1291/2000 van de Commissie <sup>(6)</sup> zijn de gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen vastgesteld inzake het stelsel van invoer-, uitvoer- en voorfixatiecertificaten voor landbouwproducten.
- (12) Gelet op de marktsituatie en om een optimaal gebruik van de beschikbare hulpbronnen mogelijk te maken, en gezien de structuur van de uitvoer van de Gemeenschap, moet de meest adequate methode voor de uitvoerrestituties voor de betrokken producten en bestemmingen worden gekozen en bijgevolg mogen voor de betrokken uitvoerperiode niet gelijktijdig restituties volgens het A1-stelsel, A2-stelsel en volgens het A3-stelsel, als bedoeld in artikel 1 van Verordening (EG) nr. 2190/96, houdende uitvoeringsbepalingen inzake de toekenning van uitvoerrestituties in de sector groenten en fruit, worden vastgesteld.

<sup>(1)</sup> PB L 297 van 21.11.1996, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB L 129 van 11.5.2001, blz. 3.

<sup>(3)</sup> PB L 268 van 9.10.2001, blz. 8.

<sup>(4)</sup> PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1.

<sup>(5)</sup> PB L 199 van 24.7.2001, blz. 13.

<sup>(6)</sup> PB L 152 van 24.6.2000, blz. 1.

- (13) De hoeveelheden voor de verschillende producten moeten worden onderverdeeld volgens de verschillende stelsels voor toekenning van de restituties, rekening houdend met de mate van bederfelijkheid van de producten.
- (14) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor verse groenten en fruit,
2. Certificaten die in het kader van de voedselhulp worden afgegeven, zoals bedoeld in artikel 16 van Verordening (EEG) nr. 1291/2000, worden niet afgeboekt op de in de bijlage bedoelde hoeveelheden.
3. Onverminderd het bepaalde in artikel 5, lid 6, van Verordening (EG) nr. 1961/2001 bedraagt de geldigheidsduur van de certificaten van het A2-stelsel en het A3-stelsel twee maanden.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. De uitvoerrestituties in de sector groenten en fruit zijn vastgesteld in de bijlage.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 9 november 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

## BIJLAGE

**bij de verordening van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector  
groenten en fruit**

Productcode	Bestemming	Systeem							
		A1 Aanvraagperiode certificaten van 9.11.2001 t/m 7.1.2002		A2 Aanvraagperiode certificaten van 9 t/m 12.11.2001		A3 Periode voor het indienen van de offertes van 9 t/m 12.11.2001		B Aanvraagperiode certificaten van 16.11.2001 t/m 14.1.2002	
		Restitutiebedrag (EUR/t netto)	Verwachte hoeveelheden (t)	Indicatief restitutiebedrag (EUR/t netto)	Verwachte hoeveelheden (t)	Indicatief restitutiebedrag (EUR/t netto)	Verwachte hoeveelheden (t)	Indicatief restitutiebedrag (EUR/t netto)	Verwachte hoeveelheden (t)
0702 00 00 9100	F08	20		20	1 711			20	3 423
0805 10 10 9100 0805 10 30 9100 0805 10 50 9100	A00	45		45	50 222			45	100 233
0805 30 10 9100	A00	35				35	9 988	35	19 808
0806 10 10 9100	A00	23		23	3 591			23	5 527
0808 10 20 9100 0808 10 50 9100 0808 10 90 9100	F04, F09	20				20	7 640	20	13 909

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 2032/2000 van de Commissie (PB L 243 van 28.9.2000, blz. 14).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

F04 Hongkong SAR, Singapore, Maleisië, Sri Lanka, Indonesië, Thailand, Taiwan, Papoea-Nieuw-Guinea, Laos, Cambodja, Vietnam, Japan, Uruguay, Paraguay, Argentinië, Mexico en Costa Rica.

F08 alle bestemmingen met uitzondering van Slowakije, Letland, Litouwen en Bulgarije.

F09 Noorwegen, IJsland, Groenland, Faeröer, Polen, Hongarije, Roemenië, Albanië, Bosnië-Herzegovina, Kroatië, Slovenië, Voormalige Joegoslavijsche Republiek Macedonië, Federale Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro), Malta, Armenië, Azerbeidzjan, Wit-Rusland, Georgië, Kazachstan, Kirgizië, Moldavië, Rusland, Tadzjikistan, Turkmenistan, Oezbekistan, Oekraïne, in de artikel 36 van Verordening (EG) nr. 800/1999 van de Commissie bedoelde bestemmingen, de landen en gebieden van Afrika met uitzondering van Zuid-Afrika, de landen van het Arabische schiereiland (Saoedi-Arabië, Bahrein, Qatar, Oman, Verenigde Arabische Emiraten (Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al-Qaiwayn, Ras als Khaimah en Fujairah), Koeweit en Jemen), Syrië, Iran, Jordanië, Bolivia, Brazilië, Venezuela, Peru, Panama, Ecuador en Colombia.



**VERORDENING (EG) Nr. 2103/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2826/92 houdende bepalingen ter uitvoering van de specifieke regeling voor de voorziening van de Franse overzeese departementen met producten van de sectoren eieren, slachtpluimvee en konijnen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1452/2001 van de Raad van 28 juni 2001 houdende specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten behoeve van de Franse overzeese departementen, houdende wijziging van Richtlijn 72/462/EEG en houdende intrekking van de Verordeningen (EEG) nr. 525/77 en (EEG) nr. 3763/91 (Poseidon) <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6, lid 5,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De bedragen van de steun en de hoeveelheden voor de voorziening van de Franse overzeese departementen met broedeieren, fokkuikens en fokkonijnen uit de Gemeenschap, zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 2826/92 van de Commissie <sup>(2)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 128/2001 <sup>(3)</sup>.
- (2) De Franse autoriteiten hebben aangetoond dat, om te kunnen garanderen dat de betrokken sectoren in de Franse overzeese departementen goed blijven functio-

neren, in 2001 grotere hoeveelheden fok- of vermeeringskuikens en raszuivere fokkonijnen nodig zijn dan de jaarlijkse hoeveelheden die bij Verordening (EEG) nr. 2826/92 zijn vastgesteld. Bovengenoemde verordening moet derhalve worden gewijzigd.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De bijlage bij Verordening (EEG) nr. 2826/92 wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 198 van 21.7.2001, blz. 11.

<sup>(2)</sup> PB L 285 van 30.9.1992, blz. 10.

<sup>(3)</sup> PB L 22 van 24.1.2001, blz. 9.

## BIJLAGE

## „BIJLAGE

**Levering aan de Franse overzeese departementen van fokmateriaal van oorsprong uit de Gemeenschap, per kalenderjaar**

GN-code	Omschrijving	Aantal	Steun
			In euro per 100 stuks
ex 0105 11	Vermeerderingskuikens en fokkuikens <sup>(1)</sup>	110 000	30
ex 0407 00 19	Broedeieren bestemd voor de productie van vermeerderingskuikens en fokkuikens <sup>(1)</sup>	5 000	24
			In euro per stuk
ex 0106 00 10	Raszuivere fokkonijnen	600	60

<sup>(1)</sup> Volgens de definitie van artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2782/75 van de Raad (PB L 282 van 1.11.1975, blz. 100).”

**VERORDENING (EG) Nr. 2104/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1249/96 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad ten aanzien van de invoerrechten in de sector granen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad van 30 juni 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1666/2000 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 10, lid 4,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij artikel 4 van Verordening (EG) nr. 1249/96 van de Commissie <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2015/2001 <sup>(4)</sup>, is wat betreft de bepaling van de invoerrechten voorzien in een prijsverschil van 10 EUR per ton voor granen die worden ingevoerd over land of over de binnenwateren of over zee met schepen die vanuit een aan de Middellandse Zee, de Zwarte Zee of de Oostzee gelegen haven de Gemeenschap binnenkomen. De reden voor dit verschil is, dat de transportkosten aanzienlijk lager zijn. Volgens van de markten afkomstige informatie wordt dit schijnbare afstandsvoordeel echter tenietgedaan door logistieke nadelen op het gebied van vervoers-, opslag- en los- en laadinfrastructuur, en liggen de werkelijke vrachtkosten over langere periode gezien op hetzelfde niveau. De ervaring leert bovendien dat dit extra invoerrecht de doorstroming op de markt bemoeilijkt. De bij artikel 4 voorziene verlaging met 10 EUR dient bijgevolg te worden geschrapt. De toestand zal vóór het begin van het volgende verkoopseizoen opnieuw worden gezien.
- (2) In artikel 3 en bijlage I van Verordening (EG) nr. 1249/96 zijn bij invoer in de Gemeenschap in acht te nemen kwaliteitseisen vastgesteld. De methoden voor de bepaling van de kwaliteit van granen waren vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 1908/94 van de Commissie <sup>(5)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2507/87 <sup>(6)</sup>. Na de afschaffing van de standaardkwaliteit voor granen is deze verordening ingetrokken zodat voortaan moet worden uitgegaan van de analysemethoden die zijn vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 842/2000 van de Commissie van 19 april 2000 tot vaststelling van de procedures voor de overneming van granen door de interventiebureaus, en tot vaststelling van de analysemethodes voor de bepaling van de kwaliteit <sup>(7)</sup>.
- (3) In de voetnoot bij bijlage II is bepaald dat wanneer geen enkele notering beschikbaar is die het mogelijk maakt een representatieve cif-invoerprijs te berekenen, de in de Verenigde Staten van Amerika algemeen verkrijgbare fob-noteringen in aanmerking worden genomen. Met deze bepaling valt evenwel moeilijk te werken omdat met de transportkosten binnen de Verenigde Staten geen rekening mag worden gehouden. Daarom dient de voetnoot zo te worden aangepast dat deze transportkosten wel in aanmerking kunnen worden genomen.
- (4) Het Comité van beheer voor granen heeft geen advies uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Verordening (EG) nr. 1249/96 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 4, lid 2, wordt vervangen door:

„2. De representatieve cif-invoerprijs voor durumtarwe, gerst en maïs en, in het geval van zachte tarwe, elke standaardkwaliteit is telkens de som van de in lid 1, onder a), b) en c), bedoelde elementen.

<sup>(1)</sup> PB L 181 van 1.7.1992, blz. 21.

<sup>(2)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 1.

<sup>(3)</sup> PB L 161 van 29.6.1996, blz. 125.

<sup>(4)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 31.

<sup>(5)</sup> PB L 178 van 5.7.1984, blz. 22.

<sup>(6)</sup> PB L 235 van 20.8.1987, blz. 10.

<sup>(7)</sup> PB L 100 van 20.4.2000, blz. 31.

Voor zachte tarwe van gemiddelde of lage kwaliteit kan de Commissie, indien op de wereldmarktprijzen subsidies van derde landen worden toegekend voor uitvoer naar een Europees land of een land in het Middellandse-Zeegebied, met deze subsidies rekening houden bij de bepaling van de representatieve cif-prijs bij invoer in de Gemeenschap."

2. In bijlage I wordt de eerste tabel vervangen door:

**„Criteria voor de indling van de ingevoerde producten**

(op basis van een vochtgehalte van 12 gewichtspercenten of een daarmee overeenkomende waarde)

Product	Zachte tarwe en spelt <sup>(1)</sup> , met uitzondering van mengkoren			Durumtarwe			Glazige maïs	Andere dan glazige maïs	Andere granen
	GN-code	1001 90			1001 10				
Kwaliteit <sup>(2)</sup>	Hoog	Gemiddeld	Laag	Hoog	Gemiddeld	Laag			
1. Minimaal procentueel eiwitgehalte	14,0	11,5	—	—	—	—	—	—	—
2. Minimaal soortelijk gewicht in kg/hl	77,0	74,0	—	76,0	76,0	—	76,0	—	—
3. Maximaal procentueel aandeel aan uitschot (Schwarzbesatz)	1,5	1,5	—	1,5	1,5	—	—	—	—
4. Minimaal procentueel aandeel aan glazige korrels	—	—	—	75,0	62,0	—	95,0	—	—
5. Maximumwaarde van de flotatie-index	—	—	—	—	—	—	25,0	—	—

<sup>(1)</sup> Deze criteria gelden voor gedopte spelt.

<sup>(2)</sup> De in artikel 3 van Verordening (EG) nr. 824/2000 van de Commissie (PB L 100 van 20.4.2000, blz. 31) bedoelde analysemethoden zijn van toepassing."

3. In bijlage II wordt de tabel vervangen door:

**„Noteringsbeurzen en referentierassen**

Product	Zachte tarwe			Durumtarwe	Maïs	Andere voedergranen
	Hoog	Gemiddeld	Laag			
Voor de beursnotering in aanmerking te nemen referentierassen (type/klasse)	Hard Red Spring No 2	Hard Red Winter No 2	Soft Red Winter No 2	Hard Amber Durum No 2	Yellow Corn No 3	US Barley No 2
Beursnotering	Minneapolis Grain Exchange	Kansas City Board of Trade	Chicago Board of Trade	Minneapolis Grain Exchange <sup>(1)</sup>	Chicago Board of Trade	Minneapolis Grain Exchange <sup>(2)</sup>

<sup>(1)</sup> Wanneer geen enkele notering beschikbaar is die het mogelijk maakt een representatieve cif-invoerprijs te berekenen, worden de in de Verenigde Staten van Amerika algemeen verkrijgbare fob-noteringen in aanmerking genomen.

<sup>(2)</sup> Wanneer geen enkele notering beschikbaar is die het mogelijk maakt een representatieve cif-invoerprijs te berekenen, worden de in de Verenigde Staten van Amerika algemeen verkrijgbare fob-noteringen in aanmerking genomen. In dat geval worden de noteringen verhoogd met een bedrag dat overeenkomt met de vrachtkosten vanaf de plaats van notering tot de Golf van Mexico."

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 9 november 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

---

**VERORDENING (EG) Nr. 2105/2001 VAN DE COMMISSIE  
van 26 oktober 2001**

**houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 1093/2001 met betrekking tot de invoer van hennep**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1673/2000 van de Raad van 27 juli 2000 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector vezelvlas en -hennep <sup>(1)</sup>, en met name op de artikelen 9 en 14,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1093/2001 van de Commissie <sup>(2)</sup> tot wijziging van Verordening (EG) nr. 245/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup> tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen voor Verordening (EG) nr. 1673/2000, zijn nieuwe bepalingen vastgesteld met betrekking tot de invoer van hennep. Krachtens artikel 2 van Verordening (EG) nr. 1093/2001 zijn deze bepalingen van toepassing met ingang van 1 november 2001.
- (2) Voor de invoering van nationale maatregelen met het oog op de toepassing van de nieuwe voorschriften inzake de invoer van hennep zijn in de lidstaten aanzienlijke wijzigingen van wetgevende, administratieve en praktische aard vereist. Voor sommige lidstaten is het misschien niet mogelijk om te garanderen dat de nieuwe bepalingen per 1 november 2001 van toepassing zullen

zijn. Omdat de nieuwe bepalingen in alle lidstaten gelijktijdig en op homogene wijze in werking moeten kunnen treden, moeten deze lidstaten over voldoende extra tijd kunnen beschikken en is het dienstig als begindatum voor de toepassing van de nieuwe bepalingen 1 mei 2002 vast te stellen. De nationale controlemaatregelen moeten derhalve blijven gelden tot en met 30 april 2002.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor natuurlijke vezels,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

In artikel 2 an Verordening (EG) nr. 1093/2001 wordt „1 november 2001” vervangen door „1 mei 2002” en wordt „31 oktober 2001” vervangen door „30 april 2002”.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 16.

<sup>(2)</sup> PB L 150 van 6.6.2001, blz. 17.

<sup>(3)</sup> PB L 35 van 6.2.2001, blz. 18.

**VERORDENING (EG) Nr. 2106/2001 VAN DE COMMISSIE  
van 26 oktober 2001**

**betreffende de schorsing en opening van tariefcontingenten voor de invoer van bepaalde verwerkte landbouwproducten van oorsprong uit Letland in de Europese Gemeenschap en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1477/2000**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3448/93 van de Raad van 6 december 1993 tot vaststelling van de handelsregeling voor bepaalde, door verwerking van landbouwproducten verkregen goederen <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2580/2000 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 7, lid 2,

Gelet op Protocol nr. 2 van de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Letland, anderzijds <sup>(3)</sup>, en met name op de artikelen 1 en 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2906/2000 van de Commissie <sup>(4)</sup> zijn voor het jaar 2001 tariefcontingenten geopend voor de invoer in de Europese Gemeenschap van producten van oorsprong uit Letland.
- (2) Bij Verordening (EG) nr. 1477/2000 van de Commissie <sup>(5)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1700/2001 <sup>(6)</sup>, is de hoogte vastgesteld van de vanaf 1 juli 2000 bij invoer in de Gemeenschap van onder Verordening (EG) nr. 3448/93 vallende goederen in het kader van de Europaovereenkomst toe te passen verlaagde agrarische elementen en aanvullende invoerrechten.
- (3) Bij Besluit nr. 7/2001 van de Associatieraad EU-Letland van 2 oktober 2001 is Protocol nr. 2 van de Europaovereenkomst gewijzigd. Bij dit besluit worden de omvang van de tariefcontingenten en de wijze van berekening van de verlaagde agrarische elementen en aanvullende invoerrechten gewijzigd. Het besluit treedt in werking op 1 december 2001.
- (4) De toepassing van de bij Verordening (EG) nr. 2906/2000 geopende contingenten moet worden geschorst en de in bijlage I van Protocol nr. 2 vermelde nieuwe jaarlijkse contingenten moeten worden geopend. Omdat deze jaarlijkse contingenten pas vanaf 1 december 2001 kunnen worden geopend, moeten ze voor 2001 evenredig met de reeds verstreken periode worden verlaagd. Tegelijkertijd moeten de bij Verordening (EG) nr. 1477/2000 vastgestelde bedragen van de verlaagde agrarische elementen en aanvullende invoerrechten worden geschorst.

<sup>(1)</sup> PB L 318 van 20.12.1993, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 298 van 25.11.2000, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 26 van 2.2.1998, blz. 3. Gewijzigd bij het Protocol tot aanpassing van de handelsaspecten van de Europaovereenkomst (PB L 317 van 10.12.1999, blz. 3).

<sup>(4)</sup> PB L 336 van 30.12.2000, blz. 54.

<sup>(5)</sup> PB L 171 van 11.7.2000, blz. 44.

<sup>(6)</sup> PB L 231 van 29.8.2001, blz. 6.

(5) Bij Verordening (EEG) nr. 2454/93 van de Commissie van 2 juli 1993 houdende vaststelling van enkele bepalingen ter uitvoering van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad tot vaststelling van het communautair douanewetboek <sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 993/2001 <sup>(8)</sup>, zijn de bepalingen gecodificeerd betreffende het beheer van de tariefcontingenten die moeten worden benut in chronologische volgorde van de data van aanvaarding van de aangiften voor het vrije verkeer.

(6) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor horizontale vraagstukken inzake verwerkte agrarische producten die niet onder bijlage I vallen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De toepassing van de in bijlage III van Verordening (EG) nr. 2906/2000 geopende tariefcontingenten wordt met ingang van 1 december 2001 geschorst.

De communautaire tariefcontingenten voor de in de bijlage van deze verordening vermelde goederen van oorsprong uit Letland zijn jaarlijks van 1 januari tot en met 31 december geopend. Voor 2001 zijn zij geopend van 1 tot en met 31 december 2001.

*Artikel 2*

Artikel 2, achtste alinea, en de bijlagen XVII en XVIII van Verordening (EG) nr. 1477/2000 worden geschrapt.

*Artikel 3*

De in artikel 1 bedoelde communautaire tariefcontingenten worden door de Commissie beheerd overeenkomstig de bepalingen van de artikelen 308 bis tot en met 308 quater van Verordening (EEG) nr. 2454/93.

*Artikel 4*

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 december 2001.

<sup>(7)</sup> PB L 253 van 11.10.1993, blz. 1.

<sup>(8)</sup> PB L 141 van 28.5.2001, blz. 1.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

Voor de Commissie

Erkki LIIKANEN

Lid van de Commissie

BIJLAGE

Preferentiële tariefcontingenten voor de invoer van goederen van oorsprong uit Letland in de Gemeenschap

Volgnummer	GN-code	Omschrijving	Jaarlijkse omvang van het contingent (1 000 kg)		Recht dat van toepassing is binnen het contingent
			2001	2002 en daarna	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
09.6535	ex 1704 90	Ander suikerwerk, m.u.v. zoethoutextract, van GN-code 1704 90 10	83	1 000	vrij
09.6536	1806 31 1806 32 1806 90	Chocoladewerken	167	2 000	
09.6537	1901 90 11 1901 90 19 1901 90 99	Moutextract Andere bereidingen voor menselijke consumptie	47	560	
09.6538	1905 30	Koekjes en biscuits, gezoet; wafels en wafeltjes	47	560	
09.6513	2105 00	Consumptie-ijs, ook indien cacao bevattend	83	1 000	
09.6545	2106 90 98	Andere producten voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen	133	1 600	
09.6546	2402 20 90	Sigaretten, tabak bevattend, maar geen kruidnagels bevattend	83 miljoen eenheden	1 000 miljoen eenheden	15 % van het recht voor de meest begunstigde naties



**VERORDENING (EG) Nr. 2107/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot vaststelling van de minimumverkoopprijzen voor boter en de maximumbedragen van de steun voor room, boter en boterconcentraat die gelden voor de 85e bijzondere inschrijving in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2571/97 bedoelde permanente openbare inschrijving**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 10,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij openbare inschrijving verkopen de interventiebureaus bepaalde hoeveelheden boter die in hun bezit zijn, en kennen steun toe voor room, boter en boterconcentraat, een en ander overeenkomstig Verordening (EG) nr. 2571/97 van de Commissie van 15 december 1997 betreffende de verkoop van boter tegen verlaagde prijs en de toekenning van steun voor room, boter en boterconcentraat voor de vervaardiging van banketbakkerswerk, consumptie-ijs en andere voedingsmiddelen <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 635/2000 <sup>(4)</sup>. In artikel 18 van die verordening is bepaald dat, rekening houdend met de voor elke bijzondere inschrijving ontvangen offertes, een minimumverkoopprijs voor boter en een maximumbedrag van de steun voor room, boter en boterconcentraat worden vastge-

steld, die kunnen worden gedifferentieerd volgens de bestemming, het vetgehalte van de boter en de verwerkingsmethode, of wordt besloten aan de inschrijving geen gevolg te geven. De bedragen van de verwerkingszekerheden moeten dienovereenkomstig worden vastgesteld.

- (2) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Voor de 85e bijzondere inschrijving in het kader van de permanente openbare inschrijving zoals bedoeld in Verordening (EG) nr. 2571/97, worden de minimumverkoopprijzen, de maximumbedragen van de steun alsmede de bedragen van de verwerkingszekerheden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48.

<sup>(2)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 10.

<sup>(3)</sup> PB L 350 van 20.12.1997, blz. 3.

<sup>(4)</sup> PB L 76 van 25.3.2000, blz. 9.

## BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 oktober 2001 tot vaststelling van de minimumverkoopprijzen voor boter en de maximumbedragen van de steun voor room, boter en boterconcentraat die gelden voor de 85e bijzondere inschrijving in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2571/97 bedoelde permanente openbare inschrijving

(in EUR/100 kg)

Formule			A		B	
Verwerkingsmethode			Met verklikstoffen	Zonder verklikstoffen	Met verklikstoffen	Zonder verklikstoffen
Minimum- verkoopprijs	Boter ≥ 82 %	In ongewijzigde staat	—	—	—	—
		Concentraat	—	—	—	—
Verwerkingszekerheid		In ongewijzigde staat	—	—	—	—
		Concentraat	—	—	—	—
Maximum- bedrag van de steun	Boter ≥ 82 %		85	81	—	81
	Boter < 82 %		83	79	—	—
	Boterconcentraat		105	101	105	101
	Room		—	—	36	34
Verwerkings- zekerheid		Boter	94	—	—	—
		Boterconcentraat	116	—	116	—
		Room	—	—	40	—

**VERORDENING (EG) Nr. 2108/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot vaststelling van de maximaankoop prijs van boter voor de 38e inschrijving in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2771/1999 bedoelde permanente inschrijving**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000 van de Commissie <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 10,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In artikel 13 van Verordening (EG) nr. 2771/1999 van de Commissie van 16 december 1999 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad ten aanzien van de interventie maatregelen op de markt voor boter en room <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1614/2001 <sup>(4)</sup>, is bepaald dat, rekening houdende met de voor elke inschrijving ontvangen offertes, op basis van de geldende interventieprijs een maximaankoop prijs wordt vastgesteld of kan worden besloten geen gevolg te geven aan de inschrijving.

- (2) Met het oog op de ontvangen offertes dient de maximaankoop prijs op onderstaand bedrag te worden vastgesteld.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Voor de 38e inschrijving die wordt gehouden in het kader van Verordening (EG) nr. 2771/1999 en waarvan de termijn voor de indiening van de offertes op 23 oktober 2001 is verstreken, wordt de maximaankoop prijs vastgesteld op 295,38 EUR/100 kg.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48.

<sup>(2)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 10.

<sup>(3)</sup> PB L 333 van 24.12.1999, blz. 11.

<sup>(4)</sup> PB L 214 van 8.8.2001, blz. 20.

**VERORDENING (EG) Nr. 2109/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot vaststelling van het maximumbedrag van de steun voor boterconcentraat voor de 257e bijzondere inschrijving die wordt gehouden in het kader van de permanente verkoop bij inschrijving als bedoeld in Verordening (EEG) nr. 429/90**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 10,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 429/90 van de Commissie van 20 februari 1990 betreffende de toekenning, via openbare inschrijving, van steun voor boterconcentraat voor rechtstreekse consumptie in de Gemeenschap <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 124/1999 <sup>(4)</sup>, houden de interventiebureaus een permanente verkoop bij inschrijving voor de toekenning van steun voor boterconcentraat. In artikel 6 van die verordening is bepaald dat, rekening houdend met de voor elke bijzondere inschrijving ontvangen offertes, voor boterconcentraat met een botervetgehalte van ten minste 96 % een maximumbedrag voor de steun wordt vastgesteld of wordt besloten om aan de inschrijving geen gevolg te geven. De bestemmingszekerheid moet dienovereenkomstig worden vastgesteld.

- (2) Het verdient aanbeveling met inachtneming van de ontvangen aanbiedingen, het maximumbedrag van de steun op de hiernavolgende hoogte vast te stellen en dienovereenkomstig de bestemmingszekerheid te bepalen.
- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Voor de 257e bijzondere inschrijving die wordt gehouden in het kader van de permanente verkoop bij inschrijving als bedoeld in Verordening (EEG) nr. 429/90 worden het maximumbedrag van de steun en de bestemmingszekerheid als volgt vastgesteld:

— maximumbedrag van de steun:	105 EUR/100 kg,
— bestemmingszekerheid:	116 EUR/100 kg.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48.

<sup>(2)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 10.

<sup>(3)</sup> PB L 45 van 21.2.1990, blz. 8.

<sup>(4)</sup> PB L 16 van 21.1.1999, blz. 19.

**VERORDENING (EG) Nr. 2110/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**  
**tot schorsing van de boteraankopen in sommige lidstaten**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000 <sup>(2)</sup>,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2771/1999 van de Commissie van 16 december 1999 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad ten aanzien van de interventiemaatregelen op de markt voor boter en room <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1614/2001 <sup>(4)</sup>, en met name op artikel 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In artikel 2 van Verordening (EG) nr. 2771/1999 is bepaald dat de Commissie de aankoop via openbare inschrijving in een lidstaat opent, respectievelijk schorst, zodra is geconstateerd dat de marktprijs daar gedurende twee opeenvolgende weken beneden, respectievelijk op of boven, 92 % van de interventieprijs ligt.
- (2) De meest recente lijst van lidstaten waar de interventie wordt geschorst, is vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 2004/2001 van de Commissie <sup>(5)</sup>. Deze lijst moet

worden aangepast om rekening te houden met de nieuwe marktprijzen die door Zweden zijn meegedeeld op grond van artikel 8 van Verordening (EG) nr. 2771/1999. Duidelijkheidshalve moet de lijst worden vervangen en Verordening (EG) nr. 2004/2001 worden ingetrokken,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De in artikel 6, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1255/1999 bedoelde aankopen van boter bij inschrijving worden in België, Luxemburg, Denemarken, Duitsland, Frankrijk, Griekenland, Oostenrijk, Portugal, Nederland, Zweden, Finland en het Verenigd Koninkrijk geschorst.

*Artikel 2*

Verordening (EG) nr. 2004/2001 wordt ingetrokken.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48.

<sup>(2)</sup> PB L 193 van 29.7.2000, blz. 10.

<sup>(3)</sup> PB L 333 van 24.12.1999, blz. 11.

<sup>(4)</sup> PB L 214 van 8.8.2001, blz. 20.

<sup>(5)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 7.

**VERORDENING (EG) Nr. 2111/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**tot vaststelling van de maximumrestitutie bij uitvoer van rondkorrelige volwitte rijst in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2007/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1987/2001 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 13, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2007/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup> is een inschrijving voor de vaststelling van de restitutie bij uitvoer van rijst opengesteld.
- (2) Overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 584/75 van de Commissie <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 299/95 <sup>(5)</sup>, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 3072/95 op grond van de ingediende offertes besluiten een maximumrestitutie bij uitvoer vast te stellen. Bij deze vaststelling moet met name rekening worden gehouden met de in artikel 13 van Verordening (EG) nr. 3072/95 genoemde criteria. Er wordt toege-

wezen aan de inschrijver(s) wiens (wier) offerte ten hoogste gelijk is aan de maximumrestitutie bij uitvoer.

- (3) De toepassing van bovenbedoelde criteria op de huidige marktsituatie leidt voor de betrokken rijst tot vaststelling van de maximumrestitutie bij uitvoer op het in artikel 1 vermelde bedrag.
- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De maximumrestitutie bij uitvoer van rondkorrelige volwitte rijst naar bepaalde derde landen in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2007/2001 bedoelde inschrijving wordt op grond van de van 19 tot en met 25 oktober 2001 ingediende offertes vastgesteld op 179,00 EUR/t.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 271 van 12.10.2001, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 13.

<sup>(4)</sup> PB L 61 van 7.3.1975, blz. 25.

<sup>(5)</sup> PB L 35 van 15.2.1995, blz. 8.

**VERORDENING (EG) Nr. 2112/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**betreffende de offertes voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen in Europa, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2008/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1987/2001 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 13, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2008/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup> is een inschrijving voor de vaststelling van de restitutie bij uitvoer van rijst opengesteld.
- (2) Overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 584/75 van de Commissie <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 299/95 <sup>(5)</sup>, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 3072/95 op grond van de ingediende offertes besluiten niet tot toewijzing over te gaan.

(3) Met name rekening houdend met de in artikel 13 van Verordening (EG) nr. 3072/95 genoemde criteria, is het niet wenselijk een maximumrestitutie vast te stellen.

(4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Er wordt geen gevolg gegeven aan de offertes die van 19 tot en met 25 oktober 2001 zijn ingediend in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2008/2001 bedoelde inschrijving voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen in Europa.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 271 van 12.10.2001, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 15.

<sup>(4)</sup> PB L 61 van 7.3.1975, blz. 25.

<sup>(5)</sup> PB L 35 van 15.2.1995, blz. 8.

**VERORDENING (EG) Nr. 2113/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**betreffende de offertes voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2009/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1987/2001 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 13, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2009/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup> is een inschrijving voor de vaststelling van de restitutie bij uitvoer van rijst opengesteld.
- (2) Overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 584/75 van de Commissie <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 299/95 <sup>(5)</sup>, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 3072/95 op grond van de ingediende offertes besluiten niet tot toewijzing over te gaan.

(3) Met name rekening houdend met de in artikel 13 van Verordening (EG) nr. 3072/95 genoemde criteria, is het niet wenselijk een maximumrestitutie vast te stellen.

(4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Er wordt geen gevolg gegeven aan de offertes die van 19 tot en met 25 oktober 2001 zijn ingediend in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2009/2001 bedoelde inschrijving voor de uitvoer van halflangkorrelige en langkorrelige A volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 271 van 12.10.2001, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 17.

<sup>(4)</sup> PB L 61 van 7.3.1975, blz. 25.

<sup>(5)</sup> PB L 35 van 15.2.1995, blz. 8.



**VERORDENING (EG) Nr. 2114/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**betreffende de offertes voor de uitvoer van langkorrelige volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2010/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1987/2001 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 13, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2010/2001 van de Commissie <sup>(3)</sup> is een inschrijving voor de vaststelling van de restitutie bij uitvoer van rijst opengesteld.
- (2) Overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 584/75 van de Commissie <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 299/95 <sup>(5)</sup>, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 3072/95 op grond van de ingediende offertes besluiten niet tot toewijzing over te gaan.

(3) Met name rekening houdend met de in artikel 13 van Verordening (EG) nr. 3072/95 genoemde criteria, is het niet wenselijk een maximumrestitutie vast te stellen.

(4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Er wordt geen gevolg gegeven aan de offertes die van 19 tot en met 25 oktober 2001 zijn ingediend in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2010/2001 bedoelde inschrijving voor de uitvoer van langkorrelige volwitte rijst bestemd voor bepaalde derde landen.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 271 van 12.10.2001, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 19.

<sup>(4)</sup> PB L 61 van 7.3.1975, blz. 25.

<sup>(5)</sup> PB L 35 van 15.2.1995, blz. 8.

**VERORDENING (EG) Nr. 2115/2001 VAN DE COMMISSIE**  
**van 26 oktober 2001**

**betreffende de offertes voor de verzending van langkorrelige gedopte rijst bestemd voor het eiland Réunion, die zijn ingediend in het kader van de inschrijving bedoeld in Verordening (EG) nr. 2011/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1987/2001 <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 10, lid 1,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2692/89 van de Commissie van 6 september 1989 houdende uitvoeringsbepalingen inzake de verzending van rijst naar Réunion <sup>(3)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1453/1999 <sup>(4)</sup>, inzonderheid op artikel 9, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2011/2001 van de Commissie <sup>(5)</sup> is een inschrijving voor de vaststelling van de subsidie voor de verzending van rijst naar het eiland Réunion opengesteld.
- (2) Overeenkomstig artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 2692/89, kan de Commissie volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 3072/95 op grond

van de ingediende offertes besluiten niet tot toewijzing over te gaan.

- (3) Met name rekening houdend met de in de artikelen 2 en 3 van Verordening (EEG) nr. 2692/89 genoemde criteria, is het niet wenselijk een maximumsubsidie vast te stellen.
- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Er wordt geen gevolg gegeven aan de offertes die van 22 tot en met 25 oktober 2001 zijn ingediend in het kader van de in Verordening (EG) nr. 2011/2001 bedoelde inschrijving voor de subsidie voor de verzending van langkorrelige gedopte rijst van GN-code 1006 20 98 naar het eiland Réunion.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 271 van 12.10.2001, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 261 van 7.9.1989, blz. 8.

<sup>(4)</sup> PB L 167 van 2.7.1999, blz. 19.

<sup>(5)</sup> PB L 272 van 13.10.2001, blz. 21.

**VERORDENING (EG) Nr. 2116/2001 VAN DE COMMISSIE  
van 26 oktober 2001**

**tot vaststelling van de maximaankoopprijs en de bij interventie aan te kopen hoeveelheden  
rundvlees voor de 277e deelinschrijving in het kader van de algemene interventie maatregelen  
overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 1627/89**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees<sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1512/2001<sup>(2)</sup>, en met name op artikel 47, lid 8,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 562/2000 van de Commissie van 15 maart 2000 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad wat de openbare interventieaankoop in de sector rundvlees betreft<sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1564/2001<sup>(4)</sup>, zijn de voorschriften inzake de openbare interventieaankoop vastgesteld. Overeenkomstig voornoemde verordening is een inschrijving geopend bij artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1627/89 van de Commissie van 9 juni 1989 betreffende de aankoop van rundvlees door middel van inschrijving<sup>(5)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2053/2001<sup>(6)</sup>.
- (2) Op grond van artikel 13, lid 1, van Verordening (EG) nr. 562/2000 moet, rekening houdend met de ontvangen offertes, een maximaankoopprijs voor de kwaliteit R 3 worden vastgesteld, eventueel voor elke deelinschrijving, en op grond van lid 2 van datzelfde artikel kan worden besloten geen gevolg te geven aan de inschrijving. Overeenkomstig artikel 36 van dezelfde verordening worden alleen de offertes in aanmerking genomen met een prijs die lager is dan of gelijk is aan de genoemde maximumprijs, en ook niet hoger dan de gemiddelde nationale of regionale marktprijs, verhoogd met het in artikel 1, lid 6, van Verordening (EG) nr. 1209/2001 van de Commissie van 20 juni 2001 houdende afwijking van Verordening (EG) nr. 562/2000 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad wat de openbare interventieaankoop in de sector rundvlees betreft<sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1922/2001<sup>(8)</sup>, vermelde bedrag.
- (3) Na onderzoek van de offertes die voor de 277e deelinschrijving zijn ingediend, overeenkomstig artikel 47, lid 8, van Verordening (EG) nr. 1254/1999, en rekening houdend met hetgeen vereist is met het oog op een

redelijke ondersteuning van de markt en met de seizoen-gebonden ontwikkeling van de aantallen geslachte dieren en prijzen, moeten de maximaankoopprijs en de voor interventie te aanvaarden hoeveelheden worden vastgesteld.

- (4) Bij artikel 1, lid 7, van Verordening (EG) nr. 1209/2001 is de openbare interventie ook geopend voor hele of halve karkassen van magere runderen en zijn specifieke bepalingen vastgesteld als aanvulling op de bepalingen betreffende de interventie voor andere producten.
- (5) In verband met de ontwikkelingen op de markt moet de onderhavige verordening onmiddellijk in werking treden.
- (6) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor rundvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Voor de 277e deelinschrijving op grond van Verordening (EEG) nr. 1627/89:

- a) wordt voor categorie A
  - de maximaankoopprijs vastgesteld op 216,80 EUR/100 kg voor hele of halve karkassen van kwaliteit R 3,
  - de maximumhoeveelheid hele en halve karkassen en voorvoeten die voor interventie wordt aanvaard, vastgesteld op 2 505 t;
- b) wordt voor categorie C
  - de maximaankoopprijs vastgesteld op 220,00 EUR/100 kg voor hele of halve karkassen van kwaliteit R 3,
  - de maximumhoeveelheid hele en halve karkassen en voorvoeten, die voor interventie wordt aanvaard, vastgesteld op 2 598 t.
- c) wordt voor hele of halve karkassen van magere runderen zoals bedoeld in artikel 1, lid 7, van Verordening (EG) nr. 1209/2001:
  - de maximaankoopprijs vastgesteld op 360,00 EUR/100 kg voor hele of halve karkassen,
  - de maximumhoeveelheid hele karkassen en halve karkassen vastgesteld op 117 t.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 21.

<sup>(2)</sup> PB L 201 van 26.7.2001, blz. 1.

<sup>(3)</sup> PB L 68 van 16.3.2000, blz. 22.

<sup>(4)</sup> PB L 208 van 1.8.2001, blz. 14.

<sup>(5)</sup> PB L 159 van 10.6.1989, blz. 36.

<sup>(6)</sup> PB L 277 van 20.10.2001, blz. 8.

<sup>(7)</sup> PB L 165 van 21.6.2001, blz. 15.

<sup>(8)</sup> PB L 261 van 29.9.2001, blz. 52.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*  
Franz FISCHLER  
*Lid van de Commissie*

---

**VERORDENING (EG) Nr. 2117/2001 VAN DE COMMISSIE****van 26 oktober 2001****tot vaststelling van de maximaankoopprijs voor de dertiende deelinschrijving op grond van Verordening (EG) nr. 690/2001**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1512/2001 <sup>(2)</sup>,Gelet op Verordening (EG) nr. 690/2001 van de Commissie van 3 april 2001 betreffende bijzondere marktondersteuningsmaatregelen in de rundvleessector <sup>(3)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1648/2001 <sup>(4)</sup>, en met name op artikel 3, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Op grond van artikel 2, lid 2, van Verordening (EG) nr. 690/2001 is in Verordening (EG) nr. 713/2001 van de Commissie van 10 april 2001 betreffende de aankoop van rundvlees op grond van Verordening (EG) nr. 690/2001 <sup>(5)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1764/2001 <sup>(6)</sup>, de lijst van lidstaten vastgesteld waarvoor op 22 oktober 2001 de dertiende deelinschrijving geopend is.
- (2) Overeenkomstig artikel 3, lid 1, van Verordening (EG) nr. 690/2001 wordt, rekening houdend met het bepaalde in artikel 3, lid 2, van die verordening, eventueel een maximaankoopprijs voor de referentieklassie vastgesteld op grond van de ontvangen offertes.
- (3) Met het oog op een redelijke ondersteuning van de rundvleesmarkt moet voor de betrokken lidstaten een maximaankoopprijs worden vastgesteld. Wegens het

verschil in marktprijs tussen die lidstaten moeten verschillende maximaankooprijzen worden vastgesteld.

- (4) Aangezien de marktondersteuningsmaatregelen dringend moeten worden vastgesteld, moet deze verordening onmiddellijk in werking treden.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor rundvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Voor de op 22 oktober 2001 geopende dertiende deelinschrijving op grond van Verordening (EG) nr. 690/2001 wordt de volgende maximaankoopprijs vastgesteld:

- in Duitsland: 159,80 EUR/100 kg,
- in Ierland: 184,50 EUR/100 kg,
- in Spanje: 153,85 EUR/100 kg,
- in Frankrijk: 205,00 EUR/100 kg,
- in Luxemburg: 163,00 EUR/100 kg,
- in België: 166,00 EUR/100 kg.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 21.<sup>(2)</sup> PB L 201 van 26.7.2001, blz. 1.<sup>(3)</sup> PB L 95 van 5.4.2001, blz. 8.<sup>(4)</sup> PB L 219 van 14.8.2001, blz. 21.<sup>(5)</sup> PB L 100 van 11.4.2001, blz. 3.<sup>(6)</sup> PB L 239 van 7.9.2001, blz. 13.

**VERORDENING (EG) Nr. 2118/2001 VAN DE COMMISSIE****van 26 oktober 2001****houdende rectificatie van Verordening (EG) nr. 1888/2001 tot vaststelling van de specifieke wisselkoers voor de vergoeding van de opslagkosten in de suikersector**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2038/1999 van de Raad van 13 september 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker <sup>(1)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1527/2000 van de Commissie <sup>(2)</sup>,Gelet op Verordening (EG) nr. 2799/98 van de Raad van 15 december 1998 tot vaststelling van het agromonetaire stelsel voor de euro <sup>(3)</sup>,Gelet op Verordening (EEG) nr. 1713/93 van de Commissie van 30 juni 1993 tot vaststelling van bijzondere voorschriften voor de toepassing van de landbouwmrekeningskoers in de suikersector <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1509/2001 <sup>(5)</sup>, en met name op artikel 1, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De specifieke wisselkoers voor de vergoeding van de opslagkosten in de suikersector is voor de maand augustus 2001 vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 1888/2001 van de Commissie <sup>(6)</sup>.

- (2) Bij een verificatie is gebleken dat in de bijlage bij Verordening (EG) nr. 1888/2001 een fout is geslopen. De betrokken verordening moet derhalve worden gecorrigeerd.

- (3) Om ervoor te zorgen dat de marktdeelnemers hun rechten behouden, moet de periode van toepassing van onderhavige verordening, overeenkomen met die van Verordening (EG) nr. 1888/2001,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

In de bijlage bij Verordening (EG) nr. 1888/2001 wordt de wisselkoers van het pond sterling „0,623313”, vervangen door „0,626313”.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 27 oktober 2001.

Zij is van toepassing met ingang van 1 augustus 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*<sup>(1)</sup> PB L 252 van 25.9.1999, blz. 1.<sup>(2)</sup> PB L 175 van 14.7.2000, blz. 59.<sup>(3)</sup> PB L 349 van 24.12.1998, blz. 1.<sup>(4)</sup> PB L 159 van 1.7.1993, blz. 94.<sup>(5)</sup> PB L 200 van 25.7.2001, blz. 19.<sup>(6)</sup> PB L 260 van 28.9.2001, blz. 10.

**RICHTLIJN 2001/65/EG VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD****van 27 september 2001****tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG, 83/349/EEG en 86/635/EEG met betrekking tot de waarderingsregels voor de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen evenals van banken en andere financiële instellingen**

HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, en met name op artikel 44, lid 2, onder g),

Gezien het voorstel van de Commissie <sup>(1)</sup>,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité <sup>(2)</sup>,

Volgens de procedure van artikel 251 van het Verdrag <sup>(3)</sup>,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Overeenkomstig artikel 32 van de Vierde Richtlijn 78/660/EEG van de Raad van 25 juli 1978 betreffende de jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen <sup>(4)</sup> dient de waardering van de posten in de jaarrekening te geschieden op basis van het beginsel van de aanschafprijs of vervaardigingskosten.
- (2) Krachtens artikel 33 van Richtlijn 78/660/EEG kunnen de lidstaten vennootschappen toestaan of voorschrijven dat bepaalde activa worden geherwaardeerd, dat bepaalde activa op basis van de vervangingswaarde worden gewaardeerd, of dat de posten in de jaarrekening volgens andere methoden worden gewaardeerd teneinde rekening te houden met de inflatie.
- (3) In artikel 29 van de Zevende Richtlijn 83/349/EEG van de Raad van 13 juni 1983 betreffende de geconsolideerde jaarrekening <sup>(5)</sup> is bepaald dat de in de geconsolideerde jaarrekening opgenomen activa en passiva moeten worden gewaardeerd overeenkomstig de artikelen 31 tot en met 42 en artikel 60 van Richtlijn 78/660/EEG.
- (4) Volgens artikel 1 van Richtlijn 86/635/EEG van de Raad van 8 december 1986 betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van banken en andere financiële instellingen <sup>(6)</sup> moeten de activa en passiva worden gewaardeerd overeenkomstig de artikelen 31 tot en met 42 van Richtlijn 78/660/EEG, tenzij Richtlijn 86/635/EEG andersluidende bepalingen bevat.
- (5) De jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van verzekeringsondernemingen worden opgesteld overeenkomstig Richtlijn 91/674/EEG van de Raad van 19 december 1991 betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van verzekeringsondernemingen <sup>(7)</sup>. De wijzigingen in de Richtlijnen 78/660/EEG

en 83/349/EEG laten het bepaalde in Richtlijn 91/674/EEG onverlet, maar de Commissie kan soortgelijke voorstellen tot wijziging van die richtlijn indienen na raadpleging van het bevoegde raadgevende comité.

- (6) Het dynamische karakter van de internationale financiële markten heeft ertoe geleid dat niet alleen traditionele primaire financiële instrumenten, zoals aandelen en obligaties, algemeen ingang hebben gevonden, maar ook diverse vormen van afgeleide financiële instrumenten, zoals futures, opties, termijncontracten en swaps.
- (7) De in de wereld toonaangevende opstellers van standaarden voor jaarrekeningen schakelen voor de waardering van dergelijke financiële instrumenten van de methode op grond van de historische kosten meer en meer over op een waarderingsmethode gebaseerd op de waarde in het economisch verkeer.
- (8) In haar mededeling „Harmonisatie van de jaarrekeningen: een nieuwe strategie ten aanzien van internationale harmonisatie”, vraagt de Commissie dat de Europese Unie de richtlijnen inzake communautaire standaarden voor jaarrekeningen in overeenstemming zou houden met de internationale ontwikkelingen inzake de vaststelling van standaarden voor jaarrekeningen, met name in het International Accounting Standards Committee (IASC).
- (9) Teneinde die overeenstemming tussen de internationaal erkende standaarden voor de jaarrekeningen en de Richtlijnen 78/660/EEG, 83/349/EEG en 86/635/EEG te bewaren, is het nodig genoemde richtlijnen zodanig te wijzigen dat bepaalde financiële activa en passiva op basis van de waarde in het economisch verkeer kunnen worden gewaardeerd. Dit zal de Europese vennootschappen de mogelijkheid bieden jaarverslag te geven in overeenstemming met de meest recente internationale ontwikkelingen.
- (10) Deze wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG, 83/349/EEG en 86/635/EEG komt overeen met de mededeling van de Commissie aan het Europees Parlement en de Raad van 13 juni 2000 over de strategie van de Europese Unie inzake de financiële verslaggeving, waarin wordt voorgesteld erkende internationale standaarden voor de verslaggeving te hanteren voor het opstellen van de geconsolideerde financiële verslaggeving van beursgenoteerde vennootschappen. Deze wijziging is bedoeld om de toepassing mogelijk te maken van de internationale standaard voor de verslaggeving die betrekking heeft op de verwerking en de waardering van financiële instrumenten.

<sup>(1)</sup> PB C 311 E van 31.10.2000, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB C 268 van 19.9.2000, blz. 1.

<sup>(3)</sup> Advies van het Europees Parlement van 15 mei 2001 (nog niet verschenen in het Publicatieblad) en besluit van de Raad van 30 mei 2001.

<sup>(4)</sup> PB L 222 van 14.8.1978, blz. 11. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 1999/60/EG (PB L 162 van 26.6.1999, blz. 65).

<sup>(5)</sup> PB L 193 van 18.7.1983, blz. 1. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte van 1994.

<sup>(6)</sup> PB L 372 van 31.12.1986, blz. 1.

<sup>(7)</sup> PB L 374 van 31.12.1991, blz. 7.

- (11) Vergelijkbaarheid van financiële informatie over de gehele Gemeenschap vergt dat de lidstaten voor bepaalde financiële instrumenten een verslaggevingsmethode op basis van de waarde in het economisch verkeer invoeren. De lidstaten dienen toe te staan dat die methode door alle onder de Richtlijnen 78/660/EEG, 83/349/EEG en 86/635/EEG vallende vennootschappen, of bepaalde categorieën van vennootschappen, wordt gehanteerd bij de opstelling van zowel de jaarrekening als de geconsolideerde jaarrekening, dan wel van de geconsolideerde jaarrekening alleen. Voorts dienen de lidstaten voor alle vennootschappen, of bepaalde categorieën van vennootschappen, te kunnen voorschrijven dat die methode wordt gehanteerd bij de opstelling van zowel de jaarrekening als de geconsolideerde jaarrekening, dan wel van de geconsolideerde jaarrekening alleen.
- (12) Verslaggeving op basis van de waarde in het economisch verkeer dient slechts mogelijk te zijn voor posten die zich volgens een brede internationale consensus daartoe lenen. Op dit ogenblik bestaat een consensus dat verslaggeving op basis van de waarde in het economisch verkeer niet op alle financiële activa en passiva dient te worden toegepast, bijvoorbeeld niet op de meeste posten die betrekking hebben op het „banking book”.
- (13) De toelichting op de jaarrekening dient bepaalde informatie te bevatten over financiële instrumenten in de balans die tegen de waarde in het economisch verkeer zijn gewaardeerd. Het jaarverslag dient informatie te bevatten omtrent de doelstellingen en het beleid van de vennootschap inzake risicobeheersing met betrekking tot haar gebruik van financiële instrumenten.
- (14) Afgeleide financiële instrumenten kunnen de financiële positie van een vennootschap sterk beïnvloeden; informatie over afgeleide financiële instrumenten en hun waarde in het economisch verkeer wordt wenselijk geacht, ook als de vennootschap de waarderingsmethode op basis van de waarde in het economisch verkeer niet hanteert. Teneinde de administratieve lasten voor kleine vennootschappen te beperken dienen de lidstaten kleine vennootschappen vrij te kunnen stellen van deze informatieplicht.
- (15) Verantwoording van financiële instrumenten is een terrein van de financiële verslaggeving dat aan snelle veranderingen onderhevig is en opnieuw moet worden bezien door de Commissie op basis van de ervaring die in de lidstaten is opgedaan met verslaggeving op basis van de waarde in het economisch verkeer,

HEBBERN DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Richtlijn 78/660/EEG wordt als volgt gewijzigd:

1. de volgende afdeling wordt ingevoegd:

„AFDELING 7 BIS

**Waardering op basis van de waarde in het economisch verkeer**

*Artikel 42 bis*

1. In afwijking van artikel 32 en onder de bij de leden 2 tot en met 4 gestelde voorwaarden moeten de lidstaten voor alle vennootschappen, of bepaalde categorieën van vennootschappen, toestaan of voorschrijven dat financiële instrumenten, met inbegrip van afgeleide financiële instrumenten, op basis van de waarde in het economisch verkeer worden gewaardeerd.

Die toelating of dat vereiste kan beperkt worden tot de geconsolideerde jaarrekening in de zin van Richtlijn 83/349/EEG.

2. Voor de toepassing van deze richtlijn worden grondstoffencontracten die ieder van de contractsluitende partijen het recht geven tot afwikkeling in contanten of enig ander financieel instrument, als afgeleide financiële instrumenten beschouwd, behalve wanneer:

- de contracten gesloten werden en duurzaam dienen voor de verwachte inkoop-, verkoop- of gebruiksbehoeften van de vennootschap;
- zij bij de totstandkoming voor dat doeleinde werden bestemd; en
- de afwikkeling naar verwachting zal geschieden door levering van de grondstof.

3. Lid 1 is alleen van toepassing op passiva die:

- deel uitmaken van de handelsportefeuille; of
- afgeleide financiële instrumenten zijn.

4. Waardering overeenkomstig lid 1 is niet van toepassing op:

- tot de vervaldag aangehouden niet-afgeleide financiële instrumenten;
- door de vennootschap verstrekte leningen, respectievelijk te innen vorderingen die geen deel uitmaken van de handelsportefeuille; en
- belangen in dochterondernemingen, gelieerde ondernemingen en joint ventures, door de vennootschap uitgegeven eigenvermogensinstrumenten, overeenkomsten die een eventuele inbreng in het kader van een samenwerking tussen bedrijven behelzen, en andere financiële instrumenten met zodanige specifieke kenmerken dat verslaggeving over deze instrumenten volgens de algemeen aanvaarde praktijk op een andere manier moet geschieden dan voor andere financiële instrumenten.

5. In afwijking van artikel 32 kunnen de lidstaten toestaan dat activa of passiva die in aanmerking komen als afgedekte post in een „fair value hedge accounting”-systeem, of welomschreven onderdelen daarvan, gewaardeerd worden op basis van het specifiek uit hoofde van het „hedge accounting”-systeem vereiste bedrag.



*Artikel 42 ter*

1. De in artikel 42 bis bedoelde waarde in het economisch verkeer wordt bepaald op basis van:

- a) een marktwaarde voor de financiële instrumenten waarvoor direct een betrouwbare markt is aan te wijzen. Wanneer de marktwaarde niet dadelijk te bepalen valt voor het instrument zelf maar wel voor de bestanddelen ervan of voor een soortgelijk instrument, mag de marktwaarde uit die van zijn bestanddelen of van het soortgelijk instrument worden afgeleid; of
- b) een waarde, verkregen met behulp van algemeen aanvaarde waarderingsmodellen en -technieken voor de instrumenten waarvoor niet direct een betrouwbare markt is aan te wijzen. Dergelijke waarderingsmodellen en -technieken dienen een redelijke benadering van de marktwaarde op te leveren.

2. Financiële instrumenten die niet op betrouwbare wijze kunnen worden gewaardeerd aan de hand van een van de in lid 1 beschreven methoden dienen overeenkomstig de artikelen 34 tot en met 42 te worden gewaardeerd.

*Artikel 42 quater*

1. Niettegenstaande artikel 31, lid 1, sub c), wordt een verandering in de waarde van een overeenkomstig artikel 42 ter gewaardeerd financieel instrument opgenomen in de winst- en verliesrekening. Een dergelijke verandering wordt evenwel rechtstreeks als eigen vermogen opgenomen in de reserve „waarde in het economisch verkeer” wanneer:

- a) het opgenomen instrument een instrument is ter afdekking in het kader van een systeem van „hedge accounting” waarbij dergelijke waardeveranderingen in hun geheel of gedeeltelijk niet in de winst- en verliesrekening hoeven te worden verwerkt; of
- b) de waardeverandering verband houdt met een wisselkoersverschil dat zich voordoet in een bedrag dat deel uitmaakt van een netto-investering van een vennootschap in een buitenlandse entiteit.

2. De lidstaten kunnen toestaan of eisen dat een waardeverandering van een verkoopbaar financieel actief dat geen afgeleid financieel instrument is, rechtstreeks als eigen vermogen wordt opgenomen in de reserve „waarde in het economisch verkeer”.

3. De reserve „waarde in het economisch verkeer” wordt aangepast wanneer de gereserveerde bedragen niet meer noodzakelijk zijn voor de toepassing van de leden 1 en 2.

*Artikel 42 quinquies*

Ingeval financiële instrumenten op basis van de waarde in het economisch verkeer worden gewaardeerd, moet in de toelichting het volgende worden vermeld:

- a) de significante hypothesen die aan de waarderingsmodellen en -technieken ten grondslag liggen, indien de waarde in het economisch verkeer overeenkomstig artikel 42 ter, lid 1, sub b), is bepaald;

- b) per categorie van financiële instrumenten, de waarde in het economisch verkeer en de waardevermeerderingen en -verminderingen die rechtstreeks in de winst- en verliesrekening zijn opgenomen evenals veranderingen die in de reserve „waarde in het economisch verkeer” zijn opgenomen;

- c) voor elke categorie van afgeleide financiële instrumenten, vermelding van de omvang en de aard van de instrumenten, met opgave van alle significante voorwaarden die op het bedrag, het tijdstip en de zekerheid van toekomstige kasstromen van invloed kunnen zijn; en

- d) een overzicht van de verschuivingen gedurende het boekjaar in de reserve „waarde in het economisch verkeer.”;

2. in artikel 43, lid 1,

- a) wordt de verwijzing in punt 10 naar „de artikelen 31 en 34 tot en met 42” vervangen door een verwijzing naar „de artikelen 31 en 34 tot en met 42 quater”, en

- b) wordt het volgende punt toegevoegd:

„14. Ingeval financiële instrumenten niet overeenkomstig afdeling 7 bis op basis van de waarde in het economisch verkeer zijn gewaardeerd:

- a) voor iedere categorie afgeleide financiële instrumenten:

- i) de waarde in het economisch verkeer van de instrumenten, indien een dergelijke waarde kan worden bepaald middels een van de in artikel 42 ter, lid 1, voorgeschreven methoden;
- ii) informatie over de omvang en de aard van de instrumenten; en

- b) voor financiële vaste activa als bedoeld in artikel 42 bis, in aanmerking genomen tegen een hoger bedrag dan de waarde in het economisch verkeer en zonder dat gebruik wordt gemaakt van de mogelijkheid van waardecorrecties in de zin van artikel 35, lid 1, sub c), aa):

- i) de boekwaarde en de waarde in het economisch verkeer van de afzonderlijke activa, dan wel van passende groepen van deze afzonderlijke activa;
- ii) de redenen waarom de boekwaarde niet is verminderd, met opgave van de aard van de aanwijzingen die ten grondslag liggen aan de overtuiging dat de boekwaarde zal kunnen worden gerealiseerd.”;

3. artikel 44, lid 1, wordt vervangen door:

„1. De lidstaten kunnen de in artikel 11 bedoelde vennootschappen toestaan verkorte toelichtingen op te stellen bij hun jaarrekeningen zonder de in artikel 43, lid 1, punten 5 tot en met 12, en punt 14, sub a), vereiste informatie. De toelichting moet echter de in artikel 43, lid 1, punt 6, gespecificeerde informatie bevatten voor alle posten in kwestie.”;

4. in artikel 46, lid 2, wordt het volgende punt ingevoegd:

„f) wat betreft het gebruik door de vennootschap van financiële instrumenten en voorzover zulks van betekenis is voor de beoordeling van haar activa, passiva, financiële positie en resultaat,

— de doelstellingen en het beleid van de vennootschap inzake de beheersing van het risico, met inbegrip van haar beleid inzake hedging van alle belangrijke soorten voorgenomen transacties waarvoor hedge accounting wordt toegepast, alsook

— het door de vennootschap gelopen prijsrisico, kredietrisico, liquiditeitsrisico, en kasstroomrisico.”;

5. in artikel 59, lid 2, sub a) en b), wordt de verwijzing naar „de artikelen 31 tot en met 42” vervangen door een verwijzing naar „de afdelingen 7 of 7 bis”;

6. het volgende artikel wordt ingevoegd:

„Artikel 61 bis

Uiterlijk op 1 januari 2007 toetst de Commissie de bepalingen in de artikelen 42 bis tot en met 42 quinquies, artikel 43, lid 1, punten 10 en 14, artikel 44, lid 1, artikel 46, lid 2, sub f), en artikel 59, lid 2, sub a) en b), aan de ervaring die is opgedaan met de toepassing van de bepalingen inzake de waarderingsmethode gebaseerd op de waarde in het economisch verkeer, rekening houdend met de internationale ontwikkelingen op het gebied van de jaarverslaggeving en dient zij in voorkomend geval bij het Europees Parlement en de Raad een voorstel in tot wijziging van bovengenoemde artikelen.”;

#### Artikel 2

Richtlijn 83/349/EEG wordt als volgt gewijzigd:

1. artikel 29, lid 1, wordt vervangen door:

„1. De in de geconsolideerde jaarrekening op te nemen activa en passiva worden gewaardeerd volgens uniforme methoden en overeenkomstig de afdelingen 7 en 7 bis en artikel 60 van Richtlijn 78/660/EEG.”;

2. in artikel 34

a) wordt de verwijzing in punt 10 naar „de artikelen 31 en 34 tot en met 42” vervangen door een verwijzing naar „de artikelen 31 en 34 tot en met 42 quater”, en

b) worden onderstaande punten toegevoegd:

„14. Ingeval financiële instrumenten op basis van de waarde in het economisch verkeer overeenkomstig afdeling 7 bis van Richtlijn 78/660/EEG zijn gewaardeerd:

a) de significante hypothesen die aan de waarderingsmodellen en -technieken ten grondslag liggen, indien de waarde in het economisch verkeer overeenkomstig artikel 42 ter, lid 1, sub b), van die richtlijn is bepaald;

b) per categorie van financiële instrumenten, de waarde in het economisch verkeer en de waardevermeerderingen en -verminderingen die rechtstreeks in de winst- en verliesrekening zijn opge-

nomen evenals, overeenkomstig artikel 42 quater van die richtlijn, veranderingen die in de reserve „waarde in het economisch verkeer” zijn opgenomen;

c) voor elke categorie van afgeleide financiële instrumenten, vermelding van de omvang en de aard van de instrumenten, met opgave van alle significante voorwaarden die op het bedrag, het tijdstip en de zekerheid van toekomstige kasstromen van invloed kunnen zijn; en

d) een overzicht van de verschuivingen gedurende het boekjaar in de reserve „waarde in het economisch verkeer”.

15. Ingeval financiële instrumenten niet op basis van de waarde in het economisch verkeer overeenkomstig afdeling 7 bis van Richtlijn 78/660/EEG zijn gewaardeerd:

a) voor iedere categorie afgeleide instrumenten:

i) de waarde in het economisch verkeer van de instrumenten, indien een dergelijke waarde kan worden bepaald middels een van de in artikel 42 ter, lid 1, van die richtlijn voorgeschreven methoden;

ii) informatie over de omvang en de aard van de instrumenten; en

b) voor de financiële vaste activa die vallen onder artikel 42 bis van die richtlijn, in aanmerking genomen tegen een hoger bedrag dan hun waarde in het economisch verkeer en zonder dat gebruik wordt gemaakt van de mogelijkheid van waardecorrecties in de zin van artikel 35, lid 1, sub c), aa) van die richtlijn:

i) de boekwaarde en de waarde in het economisch verkeer van de afzonderlijke activa, dan wel van passende groepen van deze afzonderlijke activa;

ii) de redenen waarom de boekwaarde niet is verminderd, met opgave van de aard van de aanwijzingen die ten grondslag liggen aan de overtuiging dat de boekwaarde zal kunnen worden gerealiseerd.”;

3. aan artikel 36, lid 2, wordt het volgende punt toegevoegd:

„e) wat betreft het gebruik door de ondernemingen van financiële instrumenten en voorzover zulks van betekenis is voor de beoordeling van hun activa, passiva, financiële positie en resultaat,

— de doelstellingen en het beleid van de ondernemingen inzake de beheersing van het risico, met inbegrip van hun beleid inzake hedging van alle belangrijke soorten voorgenomen transacties waarvoor hedge accounting wordt toegepast, alsook

— het gelopen prijsrisico, kredietrisico, liquiditeitsrisico, en kasstroomrisico.”;

4. het volgende artikel wordt ingevoegd:

*„Artikel 50 bis*

Uiterlijk op 1 januari 2007 toetst de Commissie de bepalingen in artikel 29, lid 1, artikel 34, leden 10, 14 en 15, en artikel 36, lid 2, sub e), aan de ervaring die is opgedaan met de toepassing van de bepalingen inzake de waarderingmethode gebaseerd op de waarde in het economisch verkeer, rekening houdend met de internationale ontwikkelingen op het gebied van de jaarverslaggeving en dient zij in voorkomend geval bij het Europees Parlement en de Raad een voorstel in tot wijziging van bovengenoemde artikelen.”.

*Artikel 3*

De tekst van artikel 1, lid 1, van Richtlijn 86/635/EEG wordt vervangen door de volgende tekst:

„1. De artikelen 2 en 3, artikel 4, leden 1, 3, 4 en 5, de artikelen 6, 7, 13, 14, artikel 15, leden 3 en 4, de artikelen 16 tot en met 21, 29 tot en met 35, 37 tot en met 41, artikel 42, eerste zin, de artikelen 42 bis tot en met 42 quinquies, artikel 45, lid 1, artikel 46, leden 1 en 2, de artikelen 48, 49 en 50, 50 bis, artikel 51, lid 1, de artikelen 56 tot en met 59, 61 en 61 bis van Richtlijn 78/660/EEG zijn, tenzij in deze richtlijn anders is bepaald, van toepassing op de in artikel 2 bedoelde instellingen. Artikel 35, lid 3, de artikelen 36 en 37 en artikel 39, leden 1 tot en met 4, van deze richtlijn zijn echter niet van toepassing op activa en passiva die worden gewaardeerd overeenkomstig afdeling 7 bis van Richtlijn 78/660/EEG.”.

*Artikel 4*

1. De lidstaten doen de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen in werking treden om vóór 1 januari 2004 aan deze richtlijn te voldoen. Zij stellen de Commissie daarvan onverwijld in kennis.

Wanneer de lidstaten deze bepalingen aannemen, wordt in die bepalingen zelf of bij de officiële bekendmaking daarvan naar deze richtlijn verwezen. De regels voor deze verwijzing worden vastgesteld door de lidstaten.

2. De lidstaten delen de Commissie de tekst mede van de belangrijke bepalingen van nationaal recht die zij op het onder deze richtlijn vallende gebied vaststellen.

*Artikel 5*

Deze richtlijn is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 27 september 2001.

*Voor het Europees Parlement*

*De voorzitter*

N. FONTAINE

*Voor de Raad*

*De voorzitter*

C. PICQUÉ

**RICHTLIJN 2001/77/EG VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD**

**van 27 september 2001**

**betreffende de bevordering van elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen op de interne elektriciteitsmarkt**

HET EUROPEES PARLEMENT EN RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, en met name op artikel 175, lid 1,

Gezien het voorstel van de Commissie <sup>(1)</sup>,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité <sup>(2)</sup>,

Gezien het advies van het Comité van de Regio's <sup>(3)</sup>,

Volgens de procedure van artikel 251 van het Verdrag <sup>(4)</sup>,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In de Gemeenschap wordt thans onvoldoende van de mogelijkheden voor benutting van hernieuwbare energiebronnen gebruikgemaakt. De Europese Gemeenschap erkent dat het nodig is de bevordering van hernieuwbare energiebronnen als prioritaire maatregel aan te merken, daar zulks bijdraagt tot bescherming van het milieu en duurzame ontwikkeling. Het kan bovendien plaatselijk tot meer werkgelegenheid leiden, een gunstig effect hebben op de sociale samenhang, bijdragen tot de continuïteit van de voorziening en het mogelijk maken om sneller de doelstellingen van Kyoto te bereiken. Daarom is het nodig dat dit potentieel in het kader van de interne elektriciteitsmarkt beter wordt benut.
- (2) De Gemeenschap heeft, zoals aangegeven in het witboek over duurzame energiebronnen, hierna „witboek” te noemen, aan de bevordering van de elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen zowel omwille van de continuïteit en de diversificatie van de voorziening, als om milieubeschermingsredenen en met het oog op de sociale en economische samenhang, een hoge prioriteit toegekend. Dat is onderschreven door de Raad in zijn resolutie van 8 juni 1998 betreffende hernieuwbare energiebronnen <sup>(5)</sup> en door het Europees Parlement in zijn resolutie over het witboek <sup>(6)</sup>.
- (3) Een groter gebruik van elektriciteitsopwekking uit hernieuwbare energiebronnen is een belangrijk onderdeel van het pakket van maatregelen die moeten worden getroffen om aan het Protocol van Kyoto bij het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering te voldoen, en van beleidsmaatregelen om latere verplichtingen na te komen.

- (4) De Raad, in zijn conclusies van 11 mei 1999, en het Europees Parlement, in zijn resolutie van 17 juni 1998 over elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen <sup>(7)</sup>, hebben de Commissie verzocht een concreet voorstel in te dienen voor een communautaire kaderregeling inzake de toegang van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen tot de interne markt. Voorts heeft het Europees Parlement in zijn resolutie van 30 maart 2000 <sup>(8)</sup> inzake elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen en de interne markt voor elektriciteit beklemtoond, dat ambitieuze en bindende streefcijfers op nationaal niveau essentieel zijn voor het behalen van resultaten en het bereiken van de streefcijfers van de Gemeenschap.

- (5) Om het marktaandeel van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen op middellange termijn te doen groeien, moeten alle lidstaten worden verplicht nationale indicatieve streefcijfers, uitgedrukt in een percentage van het gebruik, vast te stellen voor het gebruik van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen.

- (6) De nationale indicatieve streefcijfers moeten verenigbaar zijn met nationale verbintenissen uit hoofde van de verplichtingen die de Gemeenschap op het gebied van klimaatverandering is aangegaan in het kader van het Protocol van Kyoto.

- (7) De Commissie beoordeelt in hoeverre de lidstaten verderingen gemaakt hebben voor het bereiken van de nationale indicatieve streefcijfers en in hoeverre de nationale indicatieve streefcijfers stroken met het algemene indicatieve streefcijfer van 12 % van het bruto binnenlandse energieverbruik in 2010, ermee rekening houdend dat het in het witboek genoemde indicatieve streefcijfer van 12 % in 2010 voor de Gemeenschap in haar geheel een nuttig richtsnoer is voor inspanningen op Gemeenschapsniveau en in de lidstaten, waarbij het ook nodig is de uiteenlopende nationale omstandigheden in aanmerking te nemen. Indien dat voor het bereiken van de streefcijfers noodzakelijk is, dient de Commissie het Europees Parlement en de Raad voorstellen voor te leggen, die bindende streefcijfers kunnen bevatten.

- (8) Wanneer lidstaten afval als energiebron gebruiken, moeten zij de communautaire wetgeving inzake afvalbeheer in acht nemen. De toepassing van deze richtlijn laat de definitie van de bijlagen II A en II B van Richtlijn 75/442/EEG van de Raad van 15 juli 1975 betreffende afvalstoffen <sup>(9)</sup> onverlet. Steun voor hernieuwbare energiebronnen dient in overeenstemming te zijn met andere communautaire doelstellingen, in het bijzonder met de hiërarchie van de afvalbehandeling. Daarom mag

<sup>(1)</sup> PB C 311 E van 31.10.2000, blz. 320, en PB C 154 E van 29.5.2001, blz. 89.

<sup>(2)</sup> PB C 367 van 20.12.2000, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB C 22 van 24.1.2001, blz. 27.

<sup>(4)</sup> Advies van het Europees Parlement van 16 november 2000 (PB C 223 van 8.8.2001, blz. 294), gemeenschappelijk standpunt van de Raad van 23 maart 2001 (PB C 142 van 15.5.2001, blz. 5), besluit van het Europees Parlement van 4 juli 2001 (nog niet verschenen in het Publicatieblad) en besluit van de Raad van 7 september 2001.

<sup>(5)</sup> PB C 198 van 24.6.1998, blz. 1.

<sup>(6)</sup> PB C 210 van 6.7.1998, blz. 215.

<sup>(7)</sup> PB C 210 van 6.7.1998, blz. 143.

<sup>(8)</sup> PB C 378 van 29.12.2000, blz. 89.

<sup>(9)</sup> PB L 194 van 25.7.1975, blz. 39. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 96/350/EG van de Commissie (PB L 135 van 6.6.1996, blz. 32).

- verbranding van niet-gescheiden stedelijk afval in toekomstige steunregelingen voor hernieuwbare energiebronnen niet worden bevorderd indien de hiërarchie door die bevordering zou worden ontreden.
- (9) De in deze richtlijn gegeven definitie van biomassa doet geen afbreuk aan het gebruik van een andere definitie in nationale wetgeving voor andere doeleinden dan die van deze richtlijn.
- (10) Deze richtlijn verlangt niet van de lidstaten dat zij de verwerving van een garantie van oorsprong van andere lidstaten of de overeenkomstige aankoop van elektriciteit erkennen als bijdrage tot de vervulling van een nationale quotumverplichting. Voor de bevordering van de handel in elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen en de vergroting van de transparantie voor de keuze van de verbruiker tussen elektriciteit uit niet-hernieuwbare en elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen is een garantie van de oorsprong van die elektriciteit evenwel noodzakelijk. Regelingen voor het bewijs van oorsprong houden op zich niet het recht in om van de in verschillende lidstaten bestaande nationale steunregelingen gebruik te maken. Het is van belang dat alle vormen van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen onder een dergelijke garantie van oorsprong vallen.
- (11) Er moet een duidelijk onderscheid gemaakt worden tussen garanties van oorsprong en verhandelbare groenestroomcertificaten.
- (12) De noodzaak van overheidssteun voor hernieuwbare energiebronnen is erkend in de communautaire kaderregeling inzake staatssteun ten behoeve van het milieu <sup>(1)</sup>, die onder meer rekening dient te houden met de noodzaak de externe kosten van de elektriciteitsproductie door te berekenen. De bepalingen van het EG-Verdrag, in het bijzonder de artikelen 87 en 88, blijven echter op dergelijke staatssteun van toepassing.
- (13) Er dient een wetgevingskader te worden geschapen voor de markt van hernieuwbare energiebronnen.
- (14) De lidstaten hanteren verschillende vormen van steunverlening voor hernieuwbare energiebronnen op nationaal niveau, waaronder groenestroomcertificaten, investeringssteun, belastingvrijstelling of -verlaging, terugbetaling van belasting en directe prijssteun. Een belangrijk middel om het doel van deze richtlijn te verwezenlijken is het garanderen van de goede werking van deze regelingen zolang er geen communautair raamwerk is, teneinde het vertrouwen van de investeerders te behouden.
- (15) De tijd is nog niet rijp voor een Gemeenschapskader voor steunregelingen vanwege de beperkte ervaring met nationale regelingen en het momenteel relatief geringe aandeel van prijsondersteunde elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in de Gemeenschap.
- (16) De regelingen voor prijssteun moeten echter na een toereikende overgangperiode aan de zich ontwikkelende interne markt voor elektriciteit worden aangepast. Daarom dient de Commissie de situatie te volgen en een verslag voor te leggen over de met de toepassing van de nationale regelingen opgedane ervaring. In het licht van de conclusies van dat verslag zou de Commissie zo nodig een voorstel moeten doen voor een Gemeenschapskader betreffende steunregelingen voor elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen. Dat voorstel moet bijdragen tot het bereiken van de nationale indicatieve streefcijfers, verenigbaar zijn met de beginselen van de interne markt voor elektriciteit en rekening houden met de kenmerken van de verschillende hernieuwbare energiebronnen en met de verschillende technieken en de geografische verschillen. Het moet ook het doelmatige gebruik van hernieuwbare energiebronnen bevorderen, eenvoudig en tegelijkertijd zo efficiënt mogelijk zijn, vooral wat de kostprijs betreft, en toereikende overgangperiodes van ten minste zeven jaar bevatten, het vertrouwen van de investeerders in stand houden en gestrande kosten vermijden. In dat kader zou de elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen kunnen concurreren met elektriciteit uit niet-hernieuwbare energiebronnen en zouden de kosten voor de consument beperkt blijven terwijl de behoefte aan overheidssteun op middellange termijn zou verminderen.
- (17) Een groter marktaandeel van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen maakt schaalvoordelen mogelijk, waardoor de kosten dalen.
- (18) Het is van belang gebruik te maken van de marktkrachten en de interne markt, en elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen concurrerend en aantrekkelijk voor de Europese burgers te maken.
- (19) Bij de bevordering van de totstandbrenging van een markt voor hernieuwbare energie is het noodzakelijk rekening te houden met de positieve gevolgen daarvan voor de regionale en lokale ontwikkelingsmogelijkheden, de perspectieven voor de uitvoer, de sociale samenhang en de werkgelegenheidskansen, vooral voor de kleine en middelgrote ondernemingen en de onafhankelijke energieproducenten.
- (20) Er dient rekening te worden gehouden met de specifieke structuur van de sector hernieuwbare energie, met name bij de toetsing van de administratieve procedures voor het verkrijgen van een vergunning voor de bouw van installaties voor elektriciteitsproductie uit hernieuwbare energiebronnen.
- (21) In bepaalde omstandigheden is het niet mogelijk elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen te transporteren en te distribueren zonder dat de betrouwbaarheid en de veiligheid van het net aangetast worden en daarom kunnen garanties in dit verband financiële compensaties inhouden.
- (22) De kosten van de aansluiting van nieuwe producenten van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen dienen op objectieve, transparante en niet-discriminerende wijze te worden vastgesteld, waarbij terdege rekening dient te worden gehouden met de voordelen van de aansluiting van nieuwe producenten voor het net.

(1) PB C 37 van 3.2.2001, blz. 3.

- (23) Daar de algemene doelstellingen van het overwogen optreden niet voldoende door de lidstaten kunnen worden verwezenlijkt en derhalve wegens de omvang of de gevolgen van het optreden beter door de Gemeenschap kunnen worden verwezenlijkt, kan de Gemeenschap, overeenkomstig het in artikel 5 van het Verdrag neergelegde subsidiariteitsbeginsel, maatregelen nemen. De gedetailleerde uitvoering moet evenwel aan de lidstaten worden overgelaten, zodat elke lidstaat de regeling kan kiezen die het best bij zijn specifieke situatie past. Overeenkomstig het in hetzelfde artikel neergelegde evenredigheidsbeginsel gaat deze richtlijn niet verder dan nodig is om deze doelstellingen te verwezenlijken,

### Artikel 3

#### Nationale indicatieve streefcijfers

1. De lidstaten nemen passende maatregelen om het verbruik van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen te stimuleren overeenkomstig de in lid 2 bedoelde nationale indicatieve streefcijfers. Die maatregelen moeten in verhouding staan tot het te bereiken doel.

2. Uiterlijk op 27 oktober 2002 en daarna om de vijf jaar stellen de lidstaten een verslag vast, dat zij publiceren. Daarin worden voor de volgende tien jaar de nationale indicatieve streefcijfers voor het toekomstige binnenlandse verbruik van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen vastgesteld, uitgedrukt in een percentage van het elektriciteitsverbruik. In het verslag wordt ook een overzicht gegeven van de maatregelen die op nationaal niveau genomen of gepland zijn om die nationale streefcijfers te verwezenlijken. Voor de vaststelling van de streefcijfers tot het jaar 2010:

- houden de lidstaten rekening met de referentiewaarden in de bijlage en
- zien zij erop toe dat de streefcijfers verenigbaar zijn met eventuele nationale verbintenissen uit hoofde van de verplichtingen op het gebied van klimaatverandering die de Gemeenschap is aangegaan in het kader van het Protocol van Kyoto bij het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering.

3. De lidstaten publiceren, voor het eerst uiterlijk op 27 oktober 2003 en vervolgens om de twee jaar, een verslag waarin wordt aangegeven in hoeverre de nationale indicatieve streefcijfers zijn verwezenlijkt, in het bijzonder rekening houdend met de klimatologische factoren die van invloed zijn, en in hoeverre de genomen maatregelen stroken met de nationale verbintenis op het gebied van klimaatverandering.

4. Aan de hand van de in de leden 2 en 3 bedoelde verslagen van de lidstaten beoordeelt de Commissie in hoeverre:

- de lidstaten vorderingen hebben gemaakt voor het bereiken van de nationale indicatieve streefcijfers;
- de nationale indicatieve streefcijfers verenigbaar zijn met het algemene indicatieve streefcijfer van 12 % van het bruto binnenlandse energieverbruik in 2010 en in het bijzonder met een indicatieve aandeel van de elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen van 22,1 % in het totale elektriciteitsverbruik in de Gemeenschap in 2010.

De Commissie publiceert, voor het eerst uiterlijk op 27 oktober 2004 en vervolgens om de twee jaar, haar conclusies in een verslag. Dat verslag gaat in voorkomend geval vergezeld van voorstellen aan het Europees Parlement en de Raad.

Komt de Commissie in het verslag tot de conclusie dat het waarschijnlijk om ongegronde redenen is, of om redenen die niet op wetenschappelijk onderzoek gebaseerd zijn, dat de nationale indicatieve streefcijfers niet met het algemene indicatieve streefcijfer verenigbaar zijn, dan geeft zij in deze voorstellen nationale, eventueel bindende, streefcijfers in de geëigende vorm.

HEBBER DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

### Artikel 1

#### Werkingsfeer

Deze richtlijn heeft ten doel een verhoging van het aandeel van hernieuwbare energiebronnen in de elektriciteitsproductie binnen de interne elektriciteitsmarkt te bevorderen en de grondslag te leggen voor een toekomstige kaderregeling van de Gemeenschap daarvoor.

### Artikel 2

#### Definities

Voor de toepassing van deze richtlijn zijn de volgende definities van toepassing:

- a) „hernieuwbare energiebronnen”: hernieuwbare niet-fossiele energiebronnen (wind, zonne-energie, aardwarmte, golf-energie, getijdenenergie, waterkracht, biomassa, stortgas, rioolwaterzuiveringsgas en biogas);
- b) „biomassa”: de biologisch afbreekbare fractie van producten, afvalstoffen en residuen van de landbouw (met inbegrip van plantaardige en dierlijke stoffen), de bosbouw en aanverwante bedrijfstakken, alsmede de biologisch afbreekbare fractie van industrieel en huishoudelijk afval;
- c) „elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen”: elektriciteit, opgewekt in installaties die uitsluitend gebruikmaken van hernieuwbare energiebronnen, alsmede elektriciteit die is opgewekt met hernieuwbare energiebronnen in hybride installaties die ook met conventionele energiebronnen werken, met inbegrip van hernieuwbare elektriciteit voor accumulatiesystemen en met uitzondering van elektriciteit die afkomstig is van dergelijke systemen;
- d) „verbruik van elektriciteit”: de nationale productie van elektriciteit, met inbegrip van de zelfopgewekte elektriciteit, plus de invoer, verminderd met de uitvoer (bruto binnenlands elektriciteitsverbruik).

Daarenboven zijn de definities van Richtlijn 96/92/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 december 1996 betreffende gemeenschappelijke regels voor de interne markt voor elektriciteit <sup>(1)</sup> van toepassing.

(1) PB L 27 van 30.1.1997, blz. 20.

#### Artikel 4

##### Steunregelingen

1. Onverminderd de artikelen 87 en 88 van het Verdrag beoordeelt de Commissie de toepassing van in de lidstaat bestaande regelingen waarbij een elektriciteitsproducent op grond van voorschriften van de overheid directe of indirecte steun krijgt die tot gevolg zou kunnen hebben dat de handel belemmerd wordt, rekening houdend met het feit dat die regelingen bijdragen tot de doelstellingen van de artikelen 6 en 174 van het Verdrag.

2. De Commissie dient uiterlijk op 27 oktober 2005 een goed gedocumenteerd verslag in over de ervaring die met de toepassing en het naast elkaar bestaan van de verschillende in lid 1 bedoelde regelingen is opgedaan. Het verslag bevat een evaluatie van het resultaat, met inbegrip van de kosteneffectiviteit, van de in lid 1 bedoelde steunregelingen voor het bevorderen van het verbruik van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen overeenkomstig de nationale indicatieve streefcijfers in de zin van artikel 3, lid 2. Dat verslag gaat zo nodig vergezeld van een voorstel voor een communautaire kaderregeling betreffende steunregelingen ten behoeve van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen.

Een voorstel voor een kaderregeling zou:

- a) moeten bijdragen tot het bereiken van de nationale indicatieve streefcijfers;
- b) verenigbaar moeten zijn met de beginselen van de interne markt voor elektriciteit;
- c) rekening moeten houden met het karakter van de verschillende hernieuwbare energiebronnen en met de verschillende technieken en de geografische verschillen;
- d) het doelmatige gebruik van hernieuwbare energiebronnen moeten bevorderen en tegelijkertijd eenvoudig en zo efficiënt mogelijk moeten zijn, vooral wat de kostprijs betreft;
- e) toereikende overgangsperioden van ten minste zeven jaar voor de nationale steunregelingen moeten bevatten en het vertrouwen van de investeerders moeten behouden.

#### Artikel 5

##### Garantie van de oorsprong van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen

1. Uiterlijk op 27 oktober 2003 dragen de lidstaten er zorg voor dat de oorsprong van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in de zin van deze richtlijn als zodanig kan worden gegarandeerd volgens objectieve, transparante en niet-discriminerende criteria die door iedere lidstaat worden vastgesteld. Zij zien erop toe dat daartoe op aanvraag een garantie van oorsprong wordt afgegeven.

2. De lidstaten kunnen één of meer bevoegde instanties aanwijzen, die onafhankelijk zijn van de productie- en distributiebedrijven, voor het toezicht op de afgifte van de garanties van oorsprong.

3. De garanties van oorsprong:

- vermelden uit welke energiebronnen de elektriciteit is geproduceerd, met de datum en plaats van productie, en geven in het geval van waterkrachtcentrales het vermogen aan;

- dienen de producenten van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in staat te stellen aan te tonen dat de elektriciteit die zij verkopen elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in de zin van deze richtlijn is.

4. De overeenkomstig lid 2 afgegeven garanties van oorsprong zouden door de lidstaten uitsluitend als bewijs voor de in lid 3 genoemde punten wederzijds dienen te worden erkend. Weigering van de erkenning van garanties van oorsprong, in het bijzonder om redenen in verband met fraudepreventie, moet berusten op objectieve, transparante en niet-discriminerende criteria. Wanneer erkenning van een garantie van oorsprong wordt geweigerd, kan de Commissie de weigerende partij verplichten de garantie van oorsprong te erkennen, in het bijzonder in verband met objectieve, transparante en niet-discriminerende criteria waarop de erkenning gebaseerd is.

5. De lidstaten of de bevoegde instanties voeren passende regelingen in om te bereiken dat de garantie van oorsprong nauwkeurig en betrouwbaar is en geven in het in artikel 3, lid 3, bedoelde verslag aan welke maatregelen zij hebben getroffen om de betrouwbaarheid van het garantiestelsel te garanderen.

6. Na raadpleging van de lidstaten behandelt de Commissie in het in artikel 8 bedoelde verslag de vorm en methoden die de lidstaten in acht zouden kunnen nemen om de oorsprong van elektriciteit van hernieuwbare energiebronnen te garanderen. De Commissie stelt het Europees Parlement en de Raad zo nodig voor daartoe gemeenschappelijke regels vast te stellen.

#### Artikel 6

##### Administratieve procedures

1. De lidstaten of de door hen aangewezen bevoegde instanties beoordelen het bestaande wet- en regelgevingskader voor vergunningsprocedures of de overige procedures van artikel 4 van Richtlijn 96/92/EG die van toepassing zijn op installaties voor elektriciteitsproductie uit hernieuwbare energiebronnen, teneinde:

- de belemmeringen voor de verhoging van de elektriciteitsproductie uit hernieuwbare energiebronnen in de regelgeving en anderszins te verkleinen,
- de procedures op het betrokken bestuursniveau te stroomlijnen en te bespoedigen, en
- ervoor te zorgen dat de regels objectief, transparant en niet-discriminerend zijn, en terdege rekening houden met het eigen karakter van de verschillende technieken voor het gebruik van hernieuwbare energiebronnen.

2. De lidstaten publiceren uiterlijk op 27 oktober 2003 een verslag over de in lid 1 genoemde beoordeling en vermelden daarin in voorkomend geval de getroffen maatregelen. Dat verslag moet, voorzover dat in het nationale wet- en regelgevingskader relevant is, een overzicht bevatten van de stand van zaken, in het bijzonder van:

- de coördinatie tussen de verschillende administratieve instanties op het gebied van termijnen, ontvangst en behandeling van de aanvragen om vergunningen;

- de opstelling van eventuele richtsnoeren voor de in lid 1 bedoelde activiteiten en de haalbaarheid van een versnelde planningsprocedure voor producenten van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen, en
- de aanwijzing van instanties die optreden als bemiddelaar bij geschillen tussen de instanties die met de afgifte van vergunningen zijn belast en de aanvragers daarvan.

3. De Commissie beoordeelt in het in artikel 8 bedoelde verslag de beste praktijken voor het bereiken van de in lid 1 bedoelde doelstellingen aan de hand van de in lid 2 van dit artikel bedoelde verslagen van de lidstaten.

#### Artikel 7

##### Aspecten van het net

1. Onder behoud van de betrouwbaarheid en de veiligheid van het net nemen de lidstaten de nodige maatregelen om ervoor te zorgen dat de transmissie- en distributienetbeheerders op hun grondgebied de transmissie en de distributie van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen garanderen. Bovendien kunnen zij voorrang verlenen aan elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen voor de toegang tot het net. Bij de dispatching van opwekkingsinstallaties verlenen de transmissiebeheerders voorrang aan opwekkingsinstallaties die gebruikmaken van hernieuwbare energiebronnen, voorzover de werking van het nationale elektriciteitssysteem dit toelaat.

2. De lidstaten vormen een juridisch kader of verplichten de transmissie- en distributienetbeheerders gestandaardiseerde regels op te stellen en bekend te maken voor de vergoeding van de kosten van technische aanpassingen, zoals netaansluitingen en -verzwaringen die nodig zijn om nieuwe producenten die elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen aan het net wensen te leveren, op het koppelnet aan te sluiten.

Die regels moeten gebaseerd zijn op objectieve, transparante en niet-discriminerende criteria, waarbij in het bijzonder rekening wordt gehouden met alle kosten en baten van de aansluiting van die producenten op het net. De regels kunnen voorzien in verschillende typen van aansluiting.

3. Zo nodig kunnen de lidstaten de in lid 2 bedoelde kosten geheel of gedeeltelijk ten laste leggen van de transmissie- en distributienetbeheerders.

4. De transmissie- en distributienetbeheerders zijn verplicht een nieuwe producent die aansluiting op het net wenst, een volledige, gedetailleerde raming van de kosten van aansluiting te verstrekken. De lidstaten kunnen producenten van hernieuwbare elektriciteit die aansluiting op het net wensen, toestaan een openbare aanbesteding van de aansluitingswerkzaamheden uit te schrijven.

5. De lidstaten vormen een juridisch kader of verplichten de transmissie- en distributienetbeheerders gestandaardiseerde regels op te stellen en bekend te maken voor de verdeling van

de kosten van de installaties, zoals netaansluitingen en -verzwaringen, over alle producenten die daarvan profiteren.

De kostenverdeling geschiedt door middel van een op objectieve, transparante en niet-discriminerende criteria gebaseerde regeling, waarbij rekening wordt gehouden met de voordelen van de aansluiting voor de aanvankelijk en de later aangesloten producenten en voor de transmissie- en distributienetbeheerders.

6. De lidstaten zorgen ervoor dat elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen bij de heffing van transmissie- en distributietarieven niet wordt benadeeld; dit geldt in het bijzonder voor elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen die wordt opgewekt in perifere gebieden, zoals eilandgebieden en regio's met een lage bevolkingsdichtheid.

Zo nodig stellen de lidstaten een wettelijk kader vast of verlangen zij van de transmissie- en distributienetbeheerders de garantie dat de transmissie- en distributietarieven voor elektriciteit uit installaties die gebruikmaken van hernieuwbare energiebronnen overeenkomen met de kostenvoordelen die door de aansluiting op het netwerk mogelijk worden. Dergelijke kostenvoordelen kunnen voortvloeien uit het rechtstreekse gebruik van het laagspanningsnet.

7. De lidstaten behandelen in het in artikel 6, lid 2, bedoelde verslag tevens de maatregelen die dienen te worden getroffen om de toegang van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen tot het elektriciteitsnet te verbeteren. In het verslag wordt onder meer de haalbaarheid van de invoering van bidirectionele meting onderzocht.

#### Artikel 8

##### Samenvattend verslag

Op basis van de verslagen die de lidstaten krachtens artikel 3, lid 3, en artikel 6, lid 2, uitbrengen, dient de Commissie uiterlijk op 31 december 2005 en vervolgens om de vijf jaar bij het Europees Parlement en de Raad een samenvattend verslag in over de uitvoering van deze richtlijn.

Dat verslag

- behandelt de vorderingen met de doorberekening van de externe kosten van elektriciteit uit niet-hernieuwbare energiebronnen en het effect van openbare steun voor de elektriciteitsproductie;
- vermeldt of de lidstaten de in het kader van artikel 3, lid 2, vastgestelde nationale streefcijfers en de in artikel 3, lid 4, bedoelde algemene doelstelling kunnen bereiken en of zich discriminatie tussen verschillende energiebronnen voordoet.

De Commissie doet het verslag zo nodig vergezeld gaan van voorstellen aan het Europees Parlement en de Raad voor verdere maatregelen.



*Artikel 9***Transpositie**

De lidstaten doen de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen in werking treden om uiterlijk op 27 oktober 2003 aan deze richtlijn te voldoen. Zij stellen de Commissie daarvan onverwijld in kennis.

Wanneer de lidstaten die bepalingen aannemen, wordt in de bepalingen zelf of bij de officiële bekendmaking daarvan naar deze richtlijn verwezen. De regels voor die verwijzing worden vastgesteld door de lidstaten.

*Artikel 10***Inwerkingtreding**

Deze richtlijn treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

*Artikel 11***Adressaten**

Deze richtlijn is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 27 september 2001.

*Voor de Europees Parlement*

*De voorzitter*

N. FONTAINE

*Voor de Raad*

*De voorzitter*

C. PICQUÉ

## BIJLAGE

**Referentiewaarden voor de nationale indicatieve streefcijfers van de lidstaten voor het aandeel van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in het bruto-elektriciteitsverbruik in 2010 (\*)**

Deze bijlage bevat referentiewaarden voor de vaststelling van de nationale indicatieve streefcijfers voor elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen (HE-E) zoals bedoeld in artikel 3, lid 2.

	HE-E TWh 1997 (**)	HE-E % 1997 (***)	HE-E % 2010 (****)
Oostenrijk	39,05	70,0	78,1 <sup>(1)</sup>
België	0,86	1,1	6,0
Denemarken	3,21	8,7	29,0
Finland	19,03	24,7	31,5 <sup>(2)</sup>
Frankrijk	66,00	15,0	21,0
Duitsland	24,91	4,5	12,5
Griekenland	3,94	8,6	20,1
Ierland	0,84	3,6	13,2
Italië	46,46	16,0	25,0 <sup>(3)</sup>
Luxemburg	0,14	2,1	5,7 <sup>(4)</sup>
Nederland	3,45	3,5	9,0
Portugal	14,30	38,5	39,0 <sup>(5)</sup>
Spanje	37,15	19,9	29,4
Zweden	72,03	49,1	60,0 <sup>(6)</sup>
Verenigd Koninkrijk	7,04	1,7	10,0
Europese Unie	338,41	13,9 %	22 % (****)

(\*) Wanneer de lidstaten de in de bijlage vermelde referentiewaarden in aanmerking nemen, baseren zij zich noodzakelijkerwijs op de hypothese dat de richtsnoeren inzake staatssteun voor milieubescherming ruimte laten voor nationale steunregelingen ter bevordering van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen.

(\*\*) De gegevens hebben betrekking op de binnenlandse productie van HE-E in 1997.

(\*\*\*) De percentages voor HE-E in 1997 en 2010 zijn gebaseerd op de binnenlandse productie van HE-E, gedeeld door het bruto binnenlands elektriciteitsverbruik. Bij interne handel in HE-E (met erkende certificatie of geregistreerde oorsprong) levert de berekening van de percentages in 2010 andere cijfers op voor de lidstaten, maar niet voor de Gemeenschap in haar geheel.

(\*\*\*\*) Afgerond cijfer, afgeleid uit de genoemde referentiewaarden.

<sup>(1)</sup> Oostenrijk verklaart dat 78,1 % een realistisch getal is, ervan uitgaande dat het bruto binnenlandse elektriciteitsverbruik in 2010 56,1 TWh bedraagt. Aangezien de productie uit hernieuwbare energiebronnen in hoge mate afhangt van de waterkrachtcentrales en derhalve van de jaarlijkse hoeveelheid regen, dienen de cijfers voor 1997 en 2010 berekend te worden aan de hand van een langetermijnmodel, op basis van de hydrologische en klimatologische omstandigheden.

<sup>(2)</sup> In het Finse actieplan voor hernieuwbare energiebronnen zijn doelstellingen opgenomen voor de hoeveelheid hernieuwbare energie die in 2010 zal worden gebruikt. Die doelstellingen zijn vastgesteld op grond van uitvoerige achtergrondstudies. In oktober 1999 heeft de regering het actieplan goedgekeurd.

Volgens het Finse actieplan zal het aandeel van elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen in 2010 31 % bedragen. Deze indicatieve doelstelling is heel ambitieus en voor de verwezenlijking ervan zullen in Finland uitgebreide stimuleringsmaatregelen nodig zijn.

<sup>(3)</sup> Italië verklaart dat 22 % een realistisch getal is, uitgaande van de veronderstelling dat het bruto binnenlands elektriciteitsverbruik in 2010 340 TWh bedraagt.

Bij de in deze bijlage vermelde referentiewaarden is Italië ervan uitgegaan dat de bruto binnenlandse energieproductie uit hernieuwbare energiebronnen in 2010 maximaal 76 TWh zal bedragen; hierin is de bijdrage van de niet-biologisch afbreekbare fractie van industrieel en gemeentelijk afval begrepen, overeenkomstig de communautaire wetgeving inzake afvalbeheer.

In dit verband is het vermogen om de in deze bijlage bedoelde indicatieve doelstelling te bereiken onder meer afhankelijk van het werkelijke niveau van de binnenlandse vraag naar elektrische energie in 2010.

<sup>(4)</sup> Bij de in deze bijlage vermelde referentiewaarden gaat Luxemburg ervan uit dat de doelstelling voor 2010 alleen bereikt kan worden, indien:

— het totale energieverbruik in 2010 dat van 1997 niet overschrijdt;

— het aandeel van elektriciteit uit windenergie vermenigvuldigd kan worden met een factor van 15;

- het aandeel van elektriciteit uit biogas vermenigvuldigd kan worden met een factor van 208;
- de elektriciteitsproductie van de enige gemeentelijke afvalverbrandingsoven in Luxemburg, die in 1997 de helft van de elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen leverde, volledig kan worden meegerekend;
- de hoeveelheid fotovoltaïsche energie kan worden opgevoerd tot 80 GWh, en voorzover de voornoemde punten in de beschikbare tijd technisch kunnen worden verwezenlijkt.

Aangezien de benodigde natuurlijke energiebronnen ontbreken, is extra elektriciteit uit waterkrachtcentrales uitgesloten.

- (<sup>5</sup>) Bij de referentiewaarden in deze bijlage is *Portugal* er voor de handhaving van het aandeel van HE-E van 1997 als streefcijfer voor 2010 van uitgegaan dat:

- het mogelijk is het nationale elektriciteitsplan voor de bouw van meer dan 10 MW aan nieuwe waterkrachtcapaciteit voort te zetten;
- andere vormen van hernieuwbare energie, die alleen met staatssteun gefinancierd kunnen worden, zullen toenemen met een achtmaal hoger jaarlijks groeipercentage dan recentelijk het geval was.

Deze hypothesen impliceren dat de groei van HE-E, groot waterkrachtvermogen uitgezonderd, ten minste tweemaal zo groot is als de toename van het bruto binnenlands elektriciteitsverbruik.

- (<sup>6</sup>) Bij de in deze bijlage vermelde referentiewaarden tekent *Zweden* aan dat de kans om het streefcijfer te bereiken in hoge mate afhangt van klimatologische factoren, die de productie van energie uit waterkracht aanzienlijk beïnvloeden, in het bijzonder de neerslagvariabiliteit, de tijd van het jaar waarin de neerslag zich voordoet en de hoeveelheid. De hoeveelheid uit waterkrachtcentrales opgewekte elektriciteit kan sterk schommelen. In extreem droge jaren kan de productie tot 51 TWh bedragen, terwijl er in natte jaren wel 78 TWh kan worden geproduceerd. De cijfers voor 1997 zouden derhalve moeten worden berekend met een langetermijnmodel op basis van wetenschappelijke gegevens over hydrologie en klimaatverandering.

In landen met een groot aandeel van waterkrachtenergie wordt algemeen de methode van neerslagstatistieken over een periode van 30 tot 60 jaar gebruikt. Volgens de Zweedse methodiek bedraagt de gemiddelde waterkrachtproductie 64 TWh, uitgaande van de omstandigheden gedurende de periode 1950-1999, met een correctie voor de verschillen in de totale hoeveelheid waterkrachtproductiecapaciteit en de instroom, wat voor 1997 neerkomt op 46 %; daarom acht *Zweden* 52 % voor 2010 een meer realistisch cijfer.

Voorts wordt het vermogen van *Zweden* om het streefcijfer te halen beperkt door het feit dat de resterende niet-geëxploiteerde rivieren wettelijke bescherming genieten. Bovendien is het vermogen van *Zweden* om het streefcijfer te halen sterk afhankelijk van:

- de uitbreiding van de warmte/kracht-koppeling, die afhangt van de bevolkingsdichtheid, de vraag naar warmte en de ontwikkeling van de technologie, in het bijzonder voor de vergassing van „black liquor” en
- vergunningen voor windenergiecentrales, conform de nationale wetgeving, publieke aanvaarding, ontwikkeling van de technologie en uitbreiding van netten.

**RICHTLIJN 2001/90/EG VAN DE COMMISSIE  
van 26 oktober 2001**

**tot zevende aanpassing aan de technische vooruitgang van bijlage I bij Richtlijn 76/769/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake de beperking van het op de markt brengen en van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en preparaten (creosoot)**

(Voor de EER relevante tekst)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 76/769/EEG van de Raad van 27 juli 1976 betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake de beperking van het op de markt brengen en van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en preparaten<sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 2001/41/EG van het Europees Parlement en de Raad<sup>(2)</sup>, inzonderheid op het bij Richtlijn 89/678/EEG van de Raad<sup>(3)</sup> ingevoerde artikel 2 bis,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Richtlijn 94/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 1994 tot veertiende wijziging van Richtlijn 76/769/EEG betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake de beperking van het op de markt brengen en van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en preparaten<sup>(4)</sup> worden beperkingen gesteld aan het op de markt brengen en het gebruik van creosoot.
- (2) Een recente studie<sup>(5)</sup> heeft uitgewezen dat het risico dat creosoot kanker veroorzaakt, groter is dan eerder werd aangenomen.
- (3) De studie is voor een intercollegiale toetsing<sup>(6)</sup> voorgelegd aan het Wetenschappelijk Comité voor toxiciteit, ecotoxiciteit en milieu (WCTEM), dat tot de conclusie is gekomen dat de studie goed is opgezet, dat het standpunt dat de consument gevaar loopt om kanker te krijgen van creosoot dat benz-a-pyreen (BaP) in een concentratie van minder dan 0,005 % in massa bevat en/of van hout met creosoot, wetenschappelijk onderbouwd is en dat de omvang van het risico duidelijk reden tot bezorgdheid geeft.

<sup>(1)</sup> PB L 262 van 27.9.1976, blz. 24.

<sup>(2)</sup> PB L 194 van 18.7.2001, blz. 36.

<sup>(3)</sup> PB L 398 van 30.12.1989, blz. 24.

<sup>(4)</sup> PB L 365 van 31.12.1994, blz. 1.

<sup>(5)</sup> Dermal Carcinogenicity Study of two Coal Tar Products by Chronic Epicutaneous Application in Male CD-1 Mice (78 weeks), Final report made by the Fraunhofer Institute of Toxicity and Aerosol Research (Hannover, Germany).

<sup>(6)</sup> Opinion on Cancer risk to consumers from Creosote containing less than 50 ppm benzo-[a]-pyrene and/or from wood treated with such Creosote and estimation of respective magnitude, expressed at the eight CSTE plenary meeting, Brussels, 4 March 1999.

Internet : [http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/sct/out29\\_en.html](http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/sct/out29_en.html)

- (4) Een analyse van de voor- en nadelen om verdere beperkingen te stellen aan het op de markt brengen en het gebruik van creosoot<sup>(7)</sup> heeft onder meer uitgewezen dat creosoot voor industrieel gebruik in de Gemeenschap meestal al BaP in een concentratie van minder dan 0,005 % in massa bevat. Tevens wordt hierin aangegeven dat de gezondheidsrisico's bij creosoot en/of hout met creosoot in industriële toepassingen waarschijnlijk gering zijn.

- (5) Ingevolge Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 februari 1998 betreffende het op de markt brengen van biociden<sup>(8)</sup> wordt de toelating van biociden op Europees niveau geharmoniseerd en ingevolge Verordening (EG) nr. 1896/2000 van de Commissie van 7 september 2000 inzake de eerste fase van het in artikel 16, lid 2, van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende biociden bedoelde programma<sup>(9)</sup> moet de evaluatie van houtconserveringsmiddelen voorrang krijgen in het bij Richtlijn 98/8/EG ingestelde beoordelingsprogramma. In afwachting van de harmonisatie van de voorschriften krachtens Richtlijn 98/8/EG moeten de beperkingen op het gebruik van creosoot aan de technische vooruitgang worden aangepast.

- (6) Deze richtlijn doet geen afbreuk aan Richtlijn 89/391/EEG van de Raad van 12 juni 1989 betreffende de tenuitvoerlegging van maatregelen ter bevordering van de verbetering van de veiligheid en de gezondheid van de werknemers op het werk<sup>(10)</sup>, waarin minimumvoorschriften voor de bescherming van werknemers zijn vastgelegd, noch aan de krachtens artikel 16, lid 1, van deze richtlijn vastgestelde bijzondere richtlijnen, met name Richtlijn 90/394/EEG van de Raad van 28 juni 1990 betreffende de bescherming van de werknemers tegen de risico's van blootstelling aan carcinogene agentia op het werk<sup>(11)</sup> en Richtlijn 98/24/EG van de Raad van 7 april 1998 betreffende de bescherming van de gezondheid en de veiligheid van werknemers tegen risico's van chemische agentia op het werk<sup>(12)</sup>.

- (7) De in deze richtlijn vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité voor de aanpassing aan de technische vooruitgang van de richtlijnen betreffende de opheffing van technische handelsbelemmeringen op het gebied van gevaarlijke stoffen en preparaten,

<sup>(7)</sup> Analysis on the Advantages and Drawbacks of Restrictions on the Marketing and Use of Creosote, Risk and Policy Analysts Limited, (Norfolk, UK).

<sup>(8)</sup> PB L 123 van 24.4.1998, blz. 1.

<sup>(9)</sup> PB L 228 van 8.9.2000, blz. 6.

<sup>(10)</sup> PB L 183 van 29.6.1989, blz. 1.

<sup>(11)</sup> PB L 196 van 26.7.1990, blz. 1.

<sup>(12)</sup> PB L 131 van 5.5.1998, blz. 11.

HEEFT DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Bijlage I bij Richtlijn 76/769/EEG wordt, als aangegeven in de bijlage, aan de technische vooruitgang aangepast.

*Artikel 2*

1. De bepalingen die nodig zijn om aan deze richtlijn te voldoen, worden uiterlijk op 31 december 2002 door de lidstaten goedgekeurd en bekendgemaakt. Zij stellen de Commissie hiervan onverwijld in kennis. Zij passen deze bepalingen niet later dan 30 juni 2003 toe.

2. Wanneer de lidstaten deze bepalingen goedkeuren, wordt in de bepalingen zelf of bij de officiële bekendmaking daarvan

naar deze richtlijn verwezen. De lidstaten stellen de regels voor deze verwijzing vast.

*Artikel 3*

Deze richtlijn treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

*Artikel 4*

Deze richtlijn is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2001.

*Voor de Commissie*

Erkki LIIKANEN

*Lid van de Commissie*

## BIJLAGE

In bijlage I bij Richtlijn 76/769/EEG wordt punt 32 vervangen door het volgende punt:

<p>„32. Stoffen en preparaten die een of meer van de volgende stoffen bevatten:</p> <p>a) creosoot Einecs-nr. 232-287-5 CAS-nr. 8001-58-9</p> <p>b) creosootolie Einecs-nr. 263-047-8 CAS-nr. 61789-28-4</p> <p>c) destillaten (koolteer), naftaleenoliën Einecs-nr. 283-484-8 CAS-nr. 84650-04-4</p> <p>d) creosootolie, acenafteenfractie Einecs-nr. 292-605-3 CAS-nr. 90640-84-9</p> <p>e) destillaten (koolteer), bovenste Einecs-nr. 266-026-1 CAS-nr. 65996-91-0</p> <p>f) antraceenolie Einecs-nr. 292-602-7 CAS-nr. 90640-80-5</p> <p>g) teerzuren, kool, ruw Einecs-nr. 266-019-3 CAS-nr. 65996-85-2</p> <p>h) creosoot, hout Einecs-nr. 232-419-1 CAS-nr. 8021-39-4</p> <p>i) lagetemperatuurkoolteerolie, alkalische Einecs-nr. 310-191-5 CAS nr. 122384-78-5</p>	<p>1. Mogen niet worden gebruikt voor de behandeling van hout. Evenmin mag met deze stoffen behandeld hout in de handel worden gebracht.</p> <p>2. In afwijking hiervan:</p> <p>i) mogen de genoemde stoffen en preparaten worden gebruikt voor de behandeling van hout in industriële installaties of door professionele gebruikers op wie de wetgeving van de Gemeenschap inzake de bescherming van werknemers van toepassing is, maar alleen voor herbehandeling in situ, indien zij</p> <p>a) benz-a-pyreen in een concentratie van minder dan 0,005 % in massa, en</p> <p>b) met water extraheerbare fenolen in een concentratie van minder dan 3 % in massa bevatten.</p> <p>Deze stoffen en preparaten die voor de behandeling van hout in industriële installaties of door professionele gebruikers worden gebruikt,</p> <p>— mogen uitsluitend in verpakkingen van 20 liter of meer in de handel worden gebracht;</p> <p>— mogen niet aan consumenten worden verkocht.</p> <p>Onverminderd de toepassing van andere communautaire voorschriften inzake de indeling, de verpakking en het kenmerken van gevaarlijke stoffen en preparaten, dient op de verpakking van dergelijke stoffen en preparaten op leesbare en onuitwisbare wijze de volgende vermelding te worden aangebracht: „Uitsluitend bestemd voor gebruik in industriële installaties of voor behandeling door professionele gebruikers”;</p> <p>ii) mag hout dat overeenkomstig punt i) in industriële installaties of door professionele gebruikers is behandeld en dat voor de eerste keer in de handel wordt gebracht of <i>in situ</i> wordt herbehandeld, uitsluitend door professionele gebruikers en in industriële toepassingen worden gebruikt, bijvoorbeeld voor spoorwegen, bij de transmissie van elektriciteit en telecommunicatie, voor omheiningen, voor agrarische doeleinden (bv. palen ter ondersteuning van bomen) en in haveninstallaties en waterwegen;</p> <p>iii) is het verbod van punt 1 niet van toepassing op het in de handel brengen van hout dat vóór de inwerkingtreding van deze richtlijn met de in punt 32, onder a) tot en met i), vermelde stoffen is behandeld, indien dit hout als tweedehands product voor hergebruik in de handel wordt gebracht.</p> <p>3. Het in punt 2, onder ii) en iii), bedoelde hout mag echter niet worden gebruikt:</p> <p>— binnen gebouwen, ongeacht de bestemming ervan;</p> <p>— in speelgoed;</p> <p>— op speelplaatsen;</p> <p>— in parken, tuinen, en andere voorzieningen voor recreatie en vrijetijdsbesteding buitenshuis, indien het gevaar bestaat dat dit hout regelmatig met de huid in aanraking komt;</p> <p>— voor de vervaardiging van tuinmeubilair, zoals picknicktafels;</p> <p>— voor de vervaardiging, het gebruik en de hernieuwde behandeling van:</p> <p>— kweekbakken;</p> <p>— verpakkingen die in aanraking kunnen komen met voor menselijke en/of dierlijke voeding bestemde onbewerkte producten, tussenproducten of eindproducten;</p> <p>— ander materiaal dat de hierboven genoemde producten kan verontreinigen”</p>
--	--

## II

(Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

## RAAD

**BESLUIT Nr. 1/2001 VAN DE GEZAMENLIJKE RAAD**

opgericht bij de Kaderovereenkomst voor samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Chili, anderzijds, van 21 juni 1996

van 26 juni 2001

## REGLEMENT VAN ORDE VAN DE GEZAMENLIJKE RAAD

(2001/755/EG)

DE GEZAMENLIJKE RAAD,

Gelet op de Kaderovereenkomst voor samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, die uiteindelijk zal leiden tot de oprichting van een politieke en economische associatie, enerzijds, en de Republiek Chili, anderzijds<sup>(1)</sup>, die op 21 juni 1996 in Florence werd ondertekend, hierna de „overeenkomst” te noemen, en met name op de artikelen 33 tot en met 37,

Overwegende dat die overeenkomst op 1 februari 1999 in werking is getreden,

HEEFT HET VOLGEND REGLEMENT VAN ORDE VASTGESTELD:

*Artikel 1***Voorzitterschap**

De gezamenlijke raad wordt beurtelings om de twaalf maanden voorgezeten door een lid van de Raad van de Europese Unie, namens de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, en een vertegenwoordiger van de Republiek Chili. De eerste periode van het voorzitterschap begint echter op de dag van de eerste zitting van de raad en eindigt op 31 december van hetzelfde jaar.

*Artikel 2***Vergaderingen**

1. De gezamenlijke raad komt regelmatig bijeen op ministerieel niveau en wanneer de omstandigheden dit eisen, indien de partijen hiermee instemmen.

<sup>(1)</sup> PB L 209 van 19.8.1996, blz. 5.

2. De vergaderingen van de gezamenlijke raad worden gehouden op een door beide partijen afgesproken plaats.

3. De vergaderingen van de gezamenlijke raad worden gezamenlijk bijeengeroepen door de secretarissen van de gezamenlijke raad.

*Artikel 3***Vertegenwoordiging**

1. De leden van de gezamenlijke raad kunnen zich bij verhindering laten vertegenwoordigen.

2. Een lid dat zich wenst te laten vertegenwoordigen, deelt de voorzitter voor de vergadering waarop hij zal worden vertegenwoordigd de naam van zijn vertegenwoordiger mede. De vertegenwoordiger van een lid van de gezamenlijke raad oefent alle rechten van het vertegenwoordigde lid uit.

*Artikel 4***Delegaties**

Leden van de gezamenlijke raad mogen zich laten vergezellen door ambtenaren. De voorzitter van de gezamenlijke raad wordt voor elke vergadering op de hoogte gesteld van de voorgenomen samenstelling en van het hoofd van de delegatie van elke partij.

*Artikel 5***Secretariaat**

Een ambtenaar van het secretariaat-generaal van de Raad van de Europese Unie en een ambtenaar van de diplomatieke missie bij de Europese Unie van de Republiek Chili treden gezamenlijk op als secretarissen van de gezamenlijke raad.

*Artikel 6***Documenten**

Wanneer de besprekingen van de gezamenlijke raad gebaseerd zijn op schriftelijke documentatie, worden de desbetreffende documenten door de twee secretarissen van een nummer voorzien en als documenten van de gezamenlijke raad verspreid.

*Artikel 7***Correspondentie**

1. De voor de gezamenlijke raad of de voorzitter van de gezamenlijke raad bestemde correspondentie wordt aan de secretarissen van de gezamenlijke raad toegezonden.

2. De beide secretarissen zien erop toe dat de correspondentie wordt doorgezonden aan de voorzitter van de gezamenlijke raad; in voorkomend geval laten zij de correspondentie als in artikel 6 bedoelde documenten circuleren onder de overige leden van de gezamenlijke raad. Correspondentie die voor circulatie is bestemd, wordt verzonden aan het secretariaat-generaal van de Commissie, de permanente vertegenwoordigingen van de lidstaten van de Europese Unie en de diplomatieke missie bij de Europese Unie van de Republiek Chili.

3. Mededelingen van de voorzitter van de gezamenlijke raad worden door de respectieve secretaris aan de geadresseerden toegezonden; de secretarissen laten de mededelingen in voorkomend geval, als de in artikel 6 bedoelde documenten, circuleren onder de overige leden van de gezamenlijke raad via de in lid 2 vermelde adressen.

*Artikel 8***Agenda van de vergaderingen**

1. De secretarissen van de gezamenlijke raad stellen in overleg met de beide partijen de voorlopige agenda voor elke vergadering vast, die uiterlijk 15 dagen vóór de begindatum van de vergadering aan de in artikel 7 bedoelde geadresseerden wordt toegezonden. Op de voorlopige agenda staan de punten ten aanzien waarvan een van de twee partijen uiterlijk 21 dagen vóór de begindatum van de vergadering een verzoek heeft ontvangen om deze op de agenda te plaatsen; een punt wordt evenwel pas op de voorlopige agenda geplaatst als de desbetreffende stukken uiterlijk op de datum waarop de agenda wordt verzonden, bij de secretarissen zijn binnengekomen. De agenda wordt bij het begin van elke vergadering door de gezamenlijke raad vastgesteld. Andere punten dan de op de voorlopige agenda vermelde punten kunnen op de agenda worden geplaatst als beide partijen daarmee instemmen.

2. Met instemming van beide partijen kunnen de in lid 1 vermelde termijnen worden ingekort als dat in een bepaald geval vereist is.

*Artikel 9***Notulen**

1. De twee secretarissen maken van elke vergadering ontwerp-notulen op.

2. In de notulen wordt over het algemeen voor elk punt van de agenda het volgende vermeld:

- a) de bij de gezamenlijke raad ingediende documentatie;
- b) verklaringen die op verzoek van een lid van de gezamenlijke raad worden opgenomen;
- c) de ingediende voorstellen, de goedgekeurde aanbevelingen, de overeengekomen verklaringen en de vastgestelde conclusies met betrekking tot specifieke punten.

3. In de notulen is tevens een lijst opgenomen van de leden van de gezamenlijke raad of van hun vertegenwoordigers die aan de vergadering hebben deelgenomen.

4. De ontwerp-notulen worden aan de gezamenlijke raad voor goedkeuring in zijn volgende vergadering voorgelegd. De ontwerp-notulen kunnen ook schriftelijk worden goedgekeurd door beide partijen. Na te zijn goedgekeurd worden twee authentieke afschriften van de notulen door de twee secretarissen ondertekend en door de partijen gearchiveerd. Een afschrift van de notulen wordt aan elk van de in artikel 7 hiervoor genoemde geadresseerden toegezonden.

*Artikel 10***Aanbevelingen**

1. In de gevallen van de artikelen 33 tot en met 36 van de overeenkomst doet de gezamenlijke raad aanbevelingen of voorstellen bij overeenstemming tussen de partijen. Gedurende de periode tussen zittingen in kan de gezamenlijke raad aanbevelingen of voorstellen doen via een schriftelijke procedure, indien beide partijen daarmee instemmen. Een schriftelijke procedure bestaat uit een uitwisseling van nota's tussen de twee secretarissen, die in overleg met de partijen handelen.

2. De aanbevelingen en voorstellen van de gezamenlijke raad als bedoeld in de artikelen 33 tot en met 36 van de overeenkomst worden voorzien van de vermelding „aanbeveling” of „voorstel”, gevolgd door een volgnummer, de datum van goedkeuring en een omschrijving van het onderwerp.

3. De aanbevelingen en voorstellen van de gezamenlijke raad worden door de twee secretarissen gewaarmerkt en twee authentieke afschriften worden door de delegatiehoofden van de beide partijen ondertekend.

4. De aanbevelingen en voorstellen worden als documenten van de gezamenlijke raad ter kennis gebracht van elk van de in artikel 7 hiervoor bedoelde geadresseerden.

*Artikel 11***Openbaarheid**

1. De vergaderingen van de gezamenlijke raad zijn, tenzij anders wordt beslist, niet openbaar.

2. De partijen kunnen beslissen om de aanbevelingen en voorstellen van de gezamenlijke raad op te nemen in hun respectievelijke publicatieblad.



*Artikel 12***Talen**

1. De officiële talen van de gezamenlijke raad zijn de officiële talen van de partijen.
2. Tenzij anders overeengekomen werkt de gezamenlijke raad op basis van in deze talen opgestelde documenten.

*Artikel 13***Kosten**

1. Elke partij draagt bij deelneming aan vergaderingen van de gezamenlijke raad de eigen personeels-, reis- en verblijfkosten en de eigen kosten voor post en telecommunicatie bij.
2. De kosten die verbonden zijn aan de organisatie van vergaderingen, het tolken op vergaderingen, het vertalen en het

vermeerderen van documenten komen ten laste van de partij die als gastheer optreedt.

*Artikel 14***Commissie**

Het reglement van orde van de gemengde commissie is opgenomen als aanhangsel bij dit reglement van orde.

Gedaan te Luxemburg, 26 juni 2001.

*Voor de gezamenlijke raad*

*De voorzitter*

L. PAGROTSKY

---

## AANHANGSEL

**REGLEMENT VAN ORDE VAN DE GEMENGDE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP EN HAAR LIDSTATEN, ENERZIJD, EN DE REPUBLIEK CHILI, ANDERZIJD***Artikel 1***Voorzitterschap**

Zittingen van de gemengde commissie worden beurtelings om de twaalf maanden voorgezeten door een vertegenwoordiger van de Commissie van de Europese Gemeenschappen, namens de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, en een vertegenwoordiger van de Republiek Chili. De eerste voorzitterschapstermijn gaat in op de dag van de eerste zitting van de raad en loopt af op 31 december van hetzelfde jaar. Gedurende deze en elke daaropvolgende termijn van twaalf maanden wordt de gemengde commissie voorgezeten door de partij die het voorzitterschap van de gezamenlijke raad bekleedt.

*Artikel 2***Vergaderingen**

De gemengde commissie vergadert eenmaal per jaar en, in onderling akkoord, wanneer de omstandigheden zulks vereisen. Elke vergadering van de gemengde commissie wordt gezamenlijk bijeengeroepen door de twee secretarissen en vindt op een in onderling akkoord overeengekomen tijdstip afwisselend plaats in Brussel en in Chili.

*Artikel 3***Delegaties**

De voorzitter van de gemengde commissie wordt vóór elke vergadering op de hoogte gesteld van de voorgenomen samenstelling en van het hoofd van de delegatie van elke partij.

*Artikel 4***Secretariaat**

1. Het secretariaat van de gemengde commissie wordt gezamenlijk uitgeoefend door een vertegenwoordiger van de Europese Commissie en een vertegenwoordiger van Chili.
2. Alle correspondentie aan en van de voorzitter van de in dit reglement van orde bedoelde gemengde commissie wordt aan de secretarissen van de gemengde commissie en de secretarissen en voorzitter van de gezamenlijke raad toegezonden en, indien nodig, aan de leden van de gemengde commissie.

*Artikel 5***Openbaarheid**

De vergaderingen van de gemengde commissie zijn niet openbaar, tenzij anders wordt beslist.

*Artikel 6***Agenda van de vergaderingen**

1. De secretarissen van de gemengde commissie stellen de voorlopige agenda voor elke vergadering vast. Deze wordt uiterlijk 15 dagen vóór de begindatum van de zitting aan de voorzitter en de secretarissen van de gezamenlijke raad en aan de leden van de gemengde commissie toegezonden. Op de voorlopige agenda staan de punten ten aanzien waarvan de voorzitter uiterlijk eenentwintig dagen vóór de begindatum van de vergadering een verzoek heeft ontvangen om deze op de agenda te plaatsen; een punt wordt evenwel pas op de voorlopige agenda geplaatst als de betreffende stukken uiterlijk op de datum waarop de voorlopige agenda wordt verzonden, bij de secretarissen zijn binnengekomen. De agenda wordt aan het begin van elke vergadering door de gemengde commissie vastgesteld. Andere punten dan de op de voorlopige agenda vermelde punten kunnen op de agenda worden geplaatst als beide partijen daarmee instemmen.
2. In overleg met de partijen kunnen de in lid 1 vermelde termijnen worden ingekort als dat in een bepaald geval vereist is.

*Artikel 7***Notulen**

Elke vergadering dient te worden genoteerd. De notulen van de vergaderingen zijn gebaseerd op de opsomming door de voorzitter van de conclusies van de gemengde commissie. Na goedkeuring door de gemengde commissie worden de notulen ondertekend door de voorzitter en de secretarissen, en door beide partijen gearhiveerd. Een afschrift van de notulen wordt aan de voorzitter en de secretarissen van de gezamenlijke raad toegezonden, alsmede aan de leden van de gemengde commissie.

*Artikel 8***Voorstellen**

1. Indien de gemengde commissie, overeenkomstig artikel 35, lid 5, van de overeenkomst, gemachtigd is voorstellen in te dienen, worden dergelijke teksten voorzien van de vermelding „voorstel”, gevolgd door een volgnummer, de datum van goedkeuring en een omschrijving van het onderwerp.
2. Indien de gemengde commissie een voorstel indient, is het bepaalde in de artikelen 10, 11 en 12 van het reglement van orde van de gezamenlijke raad van overeenkomstige toepassing.
3. De voorstellen van de gemengde commissie worden toegezonden aan alle in artikel 4, lid 2, genoemde geadresseerden.

*Artikel 9***Uitgaven**

1. Chili en de Europese Gemeenschap dragen bij deelneming aan vergaderingen van de gemengde commissie elk hun eigen personeels-, reis- en verblijfkosten en hun eigen kosten voor post en telecommunicatie.
  2. De kosten die verbonden zijn aan de materiële organisatie van vergaderingen, het tolken op vergaderingen en het vertalen en reproducieren van documenten komen ten laste van de partij die gastheer is van de vergadering.
-

**BESLUIT Nr. 6/2001 VAN DE ASSOCIATIERAAD TUSSEN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
EN HUN LIDSTATEN, ENERZIJD, EN DE REPUBLIEK ESTLAND, ANDERZIJD  
van 18 juli 2001  
ter verbetering van de in Protocol nr. 2 van de Europaovereenkomst vastgelegde handelsregeling  
voor verwerkte landbouwproducten**

(2001/756/EG)

DE ASSOCIATIERAAD,

Gelet op de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Estland, anderzijds<sup>(1)</sup>, inzonderheid op de artikelen 1 en 2 van Protocol nr. 2<sup>(2)</sup>,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Protocol nr. 2 omvat de handelsregelingen voor verwerkte landbouwproducten tussen de Gemeenschap en Estland.
- (2) Uit hoofde van artikel 1, lid 3, van Protocol nr. 2 besluit de Associatieraad met name over elke wijziging van de in de bijlage bij Protocol nr. 2 vermelde rechten en over de verhoging of intrekking van tariefcontingenten.
- (3) Uit hoofde van artikel 2, tweede streepje, van Protocol nr. 2 besluit de Associatieraad ook dat de toegepaste rechten kunnen worden verlaagd wanneer de rechten ingevolge wederzijdse concessies voor verwerkte landbouwproducten worden verlaagd.
- (4) De in de bijlage van dit besluit bedoelde jaarlijkse contingenten moeten worden geopend voor het jaar 2001. Omdat ze pas na 1 januari 2001, op een nader vast te stellen datum, kunnen worden geopend, moeten ze pro rata worden verlaagd aan de hand van de reeds verstreken tijd,

BESLUIT:

*Artikel 1*

De bijlage bij Protocol nr. 2 betreffende het handelsverkeer tussen de Gemeenschap en Estland van verwerkte landbouwproducten wordt aangevuld met de bijlage bij dit besluit.

*Artikel 2*

De in de bijlage bij dit besluit bedoelde jaarlijkse contingenten voor het jaar 2001 worden pro rata verlaagd aan de hand van de reeds verstreken tijd in gehele maanden.

*Artikel 3*

Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand volgende op de datum van goedkeuring.

Gedaan te Brussel, 18 juli 2001.

*Voor de Associatieraad*

*De voorzitter*

T. H. ILVES

<sup>(1)</sup> PB L 68 van 9.3.1998, blz. 3.

<sup>(2)</sup> PB L 29 van 3.2.1999, blz. 15.

## BIJLAGE

## „BIJLAGE

Tabel 1

**Contingenten van toepassing op de invoer in de Gemeenschap van goederen van oorsprong uit Estland — Vrijstelling van rechten binnen het contingent**

GN-code	Omschrijving	Jaarlijks contingent (1 000 kg)		
		2001	2002	2003
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0403 10 51 t/m 0403 10 99	Yoghurt, gearomatiseerd of met toegevoegde vruchten of cacao	200	200	200
1518 00	Standolie en andere dierlijke of plantaardige oliën alsmede fracties daarvan, gekookt, geoxideerd, gedehydrerd, gezwaveld, geblazen of op andere wijze chemisch gewijzigd, andere dan die bedoeld bij post 1516; mengsels en bereidingen van dierlijke of plantaardige vetten of oliën of van fracties van verschillende vetten en oliën bedoeld bij dit hoofdstuk, niet geschikt voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen: – andere:	600	600	600
1518 00 91	-- standolie en andere dierlijke of plantaardige oliën alsmede fracties daarvan, gekookt, geoxideerd, gedehydrerd, gezwaveld, geblazen of op andere wijze chemisch gewijzigd, andere dan die bedoeld bij post 1516			
1518 00 95 t/m 1518 00 99	-- andere			
1704	Suikerwerk zonder cacao (witte chocolade daaronder begrepen)	420	640	860
ex 1806	Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten, andere dan bedoeld onder GN-code 1806 10 15	800	900	1 000
1901	Moutextract; bereidingen voor menselijke consumptie van meel, gries, griesmeel, zetmeel of moutextract, geen of minder dan 40 gewichtspercenten cacao bevattend, berekend op een geheel ontvette basis, elders genoemd noch elders onder begrepen; bereidingen voor menselijke consumptie van producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404, geen of minder dan 5 gewichtspercenten cacao bevattend, berekend op een geheel ontvette basis, elders genoemd noch elders onder begrepen:			
1901 20 00	– mengsels en deeg, voor de bereiding van bakkerswaren bedoeld bij post 1905	150	150	150
1901 90	– andere	500	500	500
1905	Brood, gebak, biscuits en andere bakkerswaren, ook indien deze producten cacao bevatten; ouwels in bladen, hosties, ouwels voor geneesmiddelen, plakouwels en dergelijke producten van meel of van zetmeel	300	450	600
2102	Gist, ook indien inactief; andere eencellige micro-organismen, dood (andere dan de vaccins bedoeld bij post 3002); samengesteld bakpoeder:	650	950	1 250
2102 10	– levende gist			
2102 30 00	– samengesteld bakpoeder			

GN-code	Omschrijving	Jaarlijks contingent (1 000 kg)		
		2001	2002	2003
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
2103	Sausen en preparaten voor sausen; samengestelde kruidenrijen en dergelijke producten; mosterdmeel en bereide mosterd:			
2103 20 00	– tomatenketchup en andere tomatensausen	500	600	700
2103 90 90	-- andere	150	200	250
2104	Preparaten voor soep of voor bouillon; bereide soep en bouillon; samengestelde gehomogeniseerde producten voor menselijke consumptie	150	150	150
2105 00	Consumptie-ijs	100	150	200
2106	Producten voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen:			
2106 10	– proteïneconcentraten en getextureerde proteïnestoffen	10	15	25
2106 90	– andere:	600	600	600
2106 90 20	-- samengestelde alcoholhoudende preparaten, andere dan op basis van reukstoffen, van de soort gebruikt voor de vervaardiging van dranken			
2106 90 92	-- andere:			
2106 90 92	--- bevatten geen van melk afkomstige vetstoffen, sacharose, isoglucose, glucose of zetmeel, of bevattende minder dan 1,5 gewichtspersent van melk afkomstige vetstoffen, minder dan 5 gewichtspersenten sacharose of isoglucose, minder dan 5 gewichtspersenten glucose of zetmeel			
2106 90 98	--- andere			
2202 90 91 t/m 2202 90 99	Water met van melk afkomstige vetstoffen	800	800	800
2402 20	– Sigaretten, tabak bevattend:	100	100	100
2402 20 10	-- kruidnagels bevattend			
2402 20 90	-- andere			

Tabel 2

**Rechten van toepassing op invoer in de Gemeenschap van goederen van oorsprong uit Estland**

*Opmerking:* De in deze tabel genoemde rechten worden met 10 % verlaagd. De bedragen die bij de berekening van de verlaagde agrarische elementen (EAR) en aanvullende rechten (AD S/ZR en AD F/MR) in aanmerking worden genomen en die van toepassing zijn bij de invoer in de Gemeenschap van de in deze tabel vermelde goederen, zijn de in tabel 2 b) (vanaf 1.7.2000) van bijlage 1 bij Verordening (EG) nr. 2204/1999 van de Commissie (PB L 278 van 28.10.1999, blz. 775) vermelde bedragen (1).

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
0403	Karnemelk, gestremde melk en room, yoghurt, kefir en andere gegiste of aangezuurde melk en room, ook indien ingedikt, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, gearomatiseerd of met toegevoegde vruchten of cacao:	
0403 10	- yoghurt: -- gearomatiseerd of met toegevoegde vruchten of cacao: --- in poeder, in korrels of in andere vaste vorm en met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen:	
0403 10 51	---- van niet meer dan 1,5 gewichtspercent	8,3 % + 95 EUR/100 kg
0403 10 53	---- van meer dan 1,5 doch niet meer dan 27 gewichtspercenten	8,3 % + 130,4 EUR/100 kg
0403 10 59	---- van meer dan 27 gewichtspercenten --- andere, met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen:	8,3 % + 168,8 EUR/100 kg
0403 10 91	---- van niet meer dan 3 gewichtspercenten	8,3 % + 12,4 EUR/100 kg
0403 10 93	---- van meer dan 3 doch niet meer dan 6 gewichtspercenten	8,3 % + 17,1 EUR/100 kg
0403 10 99	---- van meer dan 6 gewichtspercenten	8,3 % + 26,6 EUR/100 kg
0403 90	- andere: -- gearomatiseerd of met toegevoegde vruchten of cacao: --- in poeder, in korrels of in andere vaste vorm en met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen:	
0403 90 71	---- van niet meer dan 1,5 gewichtspercent	8,3 % + 95 EUR/100 kg
0403 90 73	---- van meer dan 1,5 doch niet meer dan 27 gewichtspercenten	8,3 % + 130,4 EUR/100 kg
0403 90 79	---- van meer dan 27 gewichtspercenten --- andere, met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen:	8,3 % + 168,8 EUR/100 kg
0403 90 91	---- van niet meer dan 3 gewichtspercenten	8,3 % + 12,4 EUR/100 kg
0403 90 93	---- van meer dan 3 doch niet meer dan 6 gewichtspercenten	8,3 % + 17,1 EUR/100 kg
0403 90 99	---- van meer dan 6 gewichtspercenten	8,3 % + 26,6 EUR/100 kg
0405	Boter en andere van melk afkomstige vetstoffen; zuivelpasta's:	
0405 20	- zuivelpasta's:	
0405 20 10	-- met een vetgehalte van 39 of meer gewichtspercenten doch minder dan 60 gewichtspercenten	9 % + EAR
0405 20 30	-- met een vetgehalte van 60 of meer gewichtspercenten doch niet meer dan 75 gewichtspercenten	9 % + EAR
0509 00	Echte sponsen:	
0509 00 90	- andere	5,1 %

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
0710 0710 40 00	Groenten, ook indien gestoomd of in water gekookt, bevroren: – suikermaïs	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
0711 0711 90 0711 90 30	Groenten, voorlopig verduurzaamd (bijvoorbeeld door middel van zwaveldioxide of in water waaraan, voor het voorlopig verduurzamen, zout, zwavel of andere stoffen zijn toegevoegd), doch als zodanig niet geschikt voor dadelijke consumptie: – andere groenten; mengsels van groenten: – – groenten – – – suikermaïs	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
1302 1302 12 00 1302 13 00 1302 20 1302 20 10 1302 20 90	Plantensappen en plantenextracten; pectinestoffen, pectinaten en pectaten; agar-agar en andere uit plantaardige producten verkregen plantenslijmen en bindmiddelen, ook indien gewijzigd: – plantensappen en plantenextracten: – – van zoethout – – van hop – pectinestoffen, pectinaten en pectaten: – – in droge toestand – – andere	0 % 0 % 19,2 % 11,2 %
1505 1505 10 00	Wolvet en daaruit verkregen vetstoffen, lanoline daaronder begrepen: – ruw wolvet	3,2 %
1516 1516 20 1516 20 10	Dierlijke en plantaardige vetten en oliën, alsmede fracties daarvan, geheel of gedeeltelijk gehydrogeneerd, veresterd, opnieuw veresterd of geëlaïdiniseerd, ook indien geraffineerd, doch niet verder bereid: – plantaardige vetten en oliën, alsmede fracties daarvan: – – gehydrogeneerde ricinusolie, zogenaamde „opal wax”	3,4 %
1517 1517 10 1517 10 10 1517 90 1517 90 10 1517 90 93	Margarine; mengsels en bereidingen, voor menselijke consumptie, van dierlijke of plantaardige vetten of oliën of van fracties van verschillende vetten en oliën bedoeld bij dit hoofdstuk, andere dan de vetten en oliën of fracties daarvan, bedoeld bij post 1516: – margarine, andere dan vloeibare margarine: – – met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van meer dan 10 doch niet meer dan 15 gewichtspercenten – andere: – – met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van meer dan 10 doch niet meer dan 15 gewichtspercenten – – andere – – – mengsels en bereidingen voor menselijke consumptie van de soorten gebruikt als preparaten voor het insmeren van bakvormen	8,3 % + 28,4 EUR/100 kg 8,3 % + 28,4 EUR/100 kg 2,9 %
1518 00 1518 00 10	Standolie en andere dierlijke of plantaardige oliën, alsmede fracties daarvan, gekookt, geoxideerd, gehehydreerd, gezwaveld, geblazen of op andere wijze chemisch gewijzigd, andere dan die bedoeld bij post 1516; mengsels en bereidingen van dierlijke of plantaardige vetten of oliën of van fracties van verschillende vetten en oliën bedoeld bij dit hoofdstuk, niet geschikt voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen: – Linoxylene – andere:	7,7 %



GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
1518 00 91	-- standolie en andere dierlijke of plantaardige oliën, alsmede fracties daarvan, gekookt, geoxideerd, gedehydrerd, gezwaveld, geblazen of op andere wijze chemisch gewijzigd, andere dan die bedoeld bij post 1516	7,7 %
	-- andere:	
1518 00 95	--- mengsels en bereidingen van dierlijke vetten en oliën of van dierlijke en plantaardige vetten en oliën, alsmede fracties daarvan, niet geschikt voor menselijke consumptie	2 %
1518 00 99	--- andere	7,7 %
1521	Plantaardige was (andere dan triglyceriden), bijenwas, was van andere insecten, alsmede walschot (spermaceti), ook indien geraffineerd of gekleurd:	
1521 90	- andere:	
	-- bijenwas en was van andere insecten, ook indien gekleurd:	
1521 90 99	--- andere	0 %
1522 00	Dé gras; afvallen, afkomstig van de behandeling van vetstoffen of van dierlijke of plantaardige was:	
1522 00 10	- dé gras	3,8 %
1702	Andere suiker, chemisch zuivere lactose, maltose, glucose en fructose (levulose) daaronder begrepen, in vaste vorm; suikerstroop, niet gearomatiseerd en zonder toegevoegde kleurstoffen; kunsthonig, ook indien met natuurhonig vermengd; karamel:	
1702 50 00	- chemisch zuivere fructose	16 % + 50,7 EUR/100 kg net mas
1702 90	- andere, invertsuiker daaronder begrepen:	
1702 90 10	-- chemisch zuivere maltose	12,8 %
1704	Suikerwerk zonder cacao (witte chocolade daaronder begrepen):	
1704 10	- kauwgom, ook indien bedekt met een laagje suiker:	
	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van minder dan 60 gewichtspercenten:	
1704 10 11	--- in de vorm van stroken	0 % + 27,1 EUR/100 kg MAX 17,9 %
1704 10 19	--- andere	0 % + 27,1 EUR/100 kg MAX 17,9 %
	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van 60 of meer gewichtspercenten:	
1704 10 91	--- in de vorm van stroken	6,3 % + 30,9 EUR/100 kg MAX 18,2 %
1704 10 99	--- andere	6,3 % + 30,9 EUR/100 kg MAX 18,2 %
1704 90	- ander:	
1704 90 10	-- zoethoutextract (drop), bevattende meer dan 10 gewichtspercenten sacharose, zonder andere toegevoegde stoffen	13,4 %
1704 90 30	-- witte chocolade	9,1 % + 45,1 MAX 18,9 % + 16,5 EUR/100 kg
	-- ander:	
1704 90 51	--- pasta's en spijs, marsepein daaronder begrepen, in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 1 kg of meer	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1704 90 55	--- keelpastilles en hoestbonbons	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
1704 90 61	--- dragees en dergelijke met een suikerlaag omhulde artikelen	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
	--- ander:	
1704 90 65	---- gom- en geleiproducten, vruchtenpasta's toebereid als suikergoed daaronder begrepen	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1704 90 71	---- zuurtjes en dergelijk hardgekookt suikerwerk, ook indien gevuld	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1704 90 75	---- karamels, toffees en dergelijke	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
	---- ander:	
1704 90 81	----- verkregen door samenpersing	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1704 90 99	----- ander	9 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1803	Cacaopasta, ook indien ontvet	9,6 %
1804 00 00	Cacaoboter, cacaovet en cacao-olie	7,7 %
1805 00 00	Cacaopoeder, zonder toegevoegde suiker of andere zoetstoffen	0 %
1806	Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten:	
1806 10	- cacaopoeder, waaraan suiker of andere zoetstoffen zijn toegevoegd:	
1806 10 15	-- geen sacharose bevattend of met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) of met een isoglucosegehalte, berekend als sacharose, van minder dan 5 gewichtspersenten	0 %
1806 10 20	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) of met een isoglucosegehalte, berekend als sacharose, van 5 of meer doch minder dan 65 gewichtspersenten	0 % + 25,2 EUR/100 kg
1806 10 30	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) of met een isoglucosegehalte, berekend als sacharose, van 65 of meer doch minder dan 80 gewichtspersenten	0 % + 31,4 EUR/100 kg
1806 10 90	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) of met een isoglucosegehalte, berekend als sacharose, van 80 of meer gewichtspersenten	0 % + 41,9 EUR/100 kg
1806 20	- andere bereidingen, hetzij in blokken of in staven, met een gewicht van meer dan 2 kg, hetzij in vloeibare toestand of in de vorm van pasta, poeder, korrels of dergelijke, in recipiënten of in andere verpakkingen, met een inhoud per onmiddellijke verpakking van meer dan 2 kg:	
1806 20 10	-- met een gehalte aan cacaoboter van 31 of meer gewichtspersenten of met een totaalgehalte aan cacaoboter en van melk afkomstige vetstoffen van 31 of meer gewichtspersenten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 20 30	-- met een totaalgehalte aan cacaoboter en van melk afkomstige vetstoffen van 25 of meer doch minder dan 31 gewichtspersenten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
	-- andere:	
1806 20 50	--- met een gehalte aan cacaoboter van 18 of meer gewichtspersenten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 20 70	--- zogenaamde „chocolate milk crumb”	0 % + EAR
1806 20 80	--- cacaofantasia	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 20 95	--- andere	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
	- andere, in de vorm van tabletten, staven of repen:	
1806 31 00	-- gevuld	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 32	-- niet gevuld	
1806 32 10	--- met toegevoegde granen, noten of andere vruchten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 32 90	--- andere	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
1806 90	– andere:	
	– – chocolade en chocoladewerken:	
	– – – bonbons of pralines, ook indien gevuld:	
1806 90 11	– – – – alcohol bevattend	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 19	– – – – andere	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
	– – – andere:	
1806 90 31	– – – – gevuld	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 39	– – – – niet gevuld	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 50	– – suikerwerk en overeenkomstige bereidingen op basis van suiker vervangende stoffen, die cacao bevatten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 60	– – boterhampasta die cacao bevat	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 70	– – bereidingen voor dranken, die cacao bevatten	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1806 90 90	– – andere	0 % + EAR MAX 18,7 % + AD S/ZR
1901	Moutextract; bereidingen voor menselijke consumptie van meel, gries, griesmeel, zetmeel of moutextract, geen of minder dan 40 gewichtspersenten cacao bevattend, berekend op een geheel ontvette basis, elders genoemd noch elders onder begrepen; bereidingen voor menselijke consumptie van producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404, geen of minder dan 5 gewichtspersenten cacao bevattend, berekend op een geheel ontvette basis, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
1901 10 00	– bereidingen voor de voeding van kinderen, opgemaakt voor de verkoop in het klein	7,6 % + EAR
1901 20 00	– mengsels en deeg, voor de bereiding van bakkerswaren bedoeld bij post 1905	7,6 % + EAR
1901 90	– andere:	
	– – moutextract:	
1901 90 11	– – – met een gehalte aan droge stof van 90 of meer gewichtspersenten	5,1 % + 18 EUR/100 kg
1901 90 19	– – – ander	5,1 % + 14,7 EUR/100 kg
	– – andere:	
1901 90 91	– – – bevattende geen van melk afkomstige vetstoffen, sacharose, isoglucose, glucose of zetmeel, of bevattende minder dan 1,5 gewichtspersent van melk afkomstige vetstoffen, minder dan 5 gewichtspersenten sacharose (het gehalte aan invertsuiker daaronder begrepen) of isoglucose, minder dan 5 gewichtspersenten glucose of zetmeel, geen bereidingen in poeder voor menselijke consumptie van producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404 bevattend	12,8 %
1901 90 99	– – – andere	7,6 % + EAR
1902	Deegwaren, ook indien gekookt of gevuld (met vlees of andere zelfstandigheden) dan wel op andere wijze bereid, zoals spaghetti, macaroni, noedels, lasagne, gnocchi, ravioli en cannelloni; koeskoes, ook indien bereid:	
	– deegwaren, niet gekookt, noch gevuld of op andere wijze bereid:	
1902 11 00	– – waarin ei is verwerkt	7,7 % + 24,6 EUR/100 kg
1902 19	– – andere:	
1902 19 10	– – – geen meel, gries of griesmeel van zachte tarwe bevattend	7,7 % + 24,6 EUR/100 kg
1902 19 90	– – – andere	7,7 % + 21,1 EUR/100 kg
1902 20	– gevulde deegwaren (ook indien gekookt of op andere wijze bereid):	
	– – andere:	

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
1902 20 91	--- gekookt of gebakken	8,3 % + 6,1 EUR/100 kg
1902 20 99	--- andere	8,3 % + 17,1 EUR/100 kg
1902 30	- andere deegwaren:	
1902 30 10	-- gedroogd	6,4 % + 24,6 EUR/100 kg
1902 30 90	-- andere	6,4 % + 9,7 EUR/100 kg
1902 40	- koeskoes:	
1902 40 10	-- niet bereid	7,7 % + 24,6 EUR/100 kg
1902 40 90	-- andere	6,4 % + 9,7 EUR/100 kg
1903 00 00	Tapioca en soortgelijke producten bereid uit zetmeel, in de vorm van vlokken, korrels, parels en dergelijke	6,4 % + 15,1 EUR/100 kg
1904	Graanpreparaten verkregen door poffen of door roosteren (bijvoorbeeld cornflakes); granen (andere dan maïs) in de vorm van korrels of in de vorm van vlokken of van andere bewerkte korrels (met uitzondering van meel en gries), voorgekookt of op andere wijze bereid, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
1904 10	- graanpreparaten verkregen door poffen of door roosteren:	
1904 10 10	-- op basis van maïs	3,8 % + 20 EUR/100 kg
1904 10 30	-- op basis van rijst	5,1 % + 46 EUR/100 kg
1904 10 90	-- andere:	5,1 % + 33,6 EUR/100 kg
1904 20	- bereidingen voor menselijke consumptie verkregen uit ongeroosterde graanvlokken of uit mengsels van ongeroosterde graanvlokken en geroosterde graanvlokken of gepofte granen:	
1904 20 10	-- bereidingen van de soort „müsli”, op basis van niet geroosterde graanvlokken -- andere:	9 % + EAR
1904 20 91	--- op basis van maïs	3,8 % + 20 EUR/100 kg
1904 20 95	--- op basis van rijst	5,1 % + 46 EUR/100 kg
1904 20 99	--- andere	5,1 % + 33,6 EUR/100 kg
1904 90	- andere:	
1904 90 10	-- rijst	8,3 % + 46 EUR/100 kg
1904 90 90	-- andere	8,3 % + 25,7 EUR/100 kg
1905	Brood, gebak, biscuits en andere bakkerswaren, ook indien deze producten cacao bevatten; ouwel in bladen, hosties, ouwels voor geneesmiddelen, plakouwels en dergelijke producten van meel of van zetmeel:	
1905 10 00	- bros gebakken brood, zogenaamd knäckebröd	0 % + 13 EUR/100 kg
1905 20	- ontbijtkoek:	
1905 20 10	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van minder dan 30 gewichtspercenten	0 % + 18,3 EUR/100 kg
1905 20 30	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van 30 of meer doch minder dan 50 gewichtspercenten	0 % + 24,6 EUR/100 kg
1905 20 90	-- met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van 50 of meer gewichtspercenten	0 % + 31,4 EUR/100 kg
1905 30	- koekjes en biscuits, gezoet; wafels en wafeltjes: -- geheel of gedeeltelijk bedekt met chocolade of andere bereidingen die cacao bevatten:	

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
1905 30 11	--- in een onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van niet meer dan 85 g	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
1905 30 19	--- andere	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
	-- andere:	
	--- koekjes en biscuits, gezoet:	
1905 30 30	---- met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van 8 of meer gewichtspercenten	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
	---- andere:	
1905 30 51	----- dubbele koekjes of biscuits, met tussenlaag	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
1905 30 59	----- andere	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
	--- wafels en wafeltjes:	
1905 30 91	---- gezouten, ook indien gevuld	0 % + EAR MAX 20,7 % + AD F/MR
1905 30 99	---- andere	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
1905 40	- beschuit, geroosterd brood en dergelijke geroosterde producten:	
1905 40 10	-- beschuit	0 % + EAR
1905 40 90	-- andere	0 % + EAR
1905 90	- andere:	
1905 90 10	-- matzes	0 % + 15,9 EUR/100 kg
1905 90 20	-- ouwel in bladen, hosties, ouwels voor geneesmiddelen, plakouwels en dergelijke producten, van meel of van zetmeel	0 % + 60,5 EUR/100 kg
	-- andere:	
1905 90 30	--- brood waaraan geen honig, eieren, kaas of vruchten zijn toegevoegd, met een gehalte aan suikers en aan vetstoffen van elk niet meer dan 5 gewichtspercenten, berekend op de droge stof	0 % + EAR
1905 90 40	--- wafels en wafeltjes, met een gehalte aan water van meer dan 10 gewichtspercenten	0 % + EAR MAX 20,7 % + AD F/MR
1905 90 45	--- koekjes en biscuits	0 % + EAR MAX 20,7 % + AD F/MR
1905 90 55	--- geëxtrudeerde en geëxpandeerde producten, gezouten of gearomatiseerd	0 % + EAR MAX 20,7 % + AD F/MR
	--- andere:	
1905 90 60	---- gezoet	0 % + EAR MAX 24,2 % + AD S/ZR
1905 90 90	---- andere	0 % + EAR MAX 20,7 % + AD F/MR
2001	Groenten, vruchten en andere eetbare plantendelen, bereid of verduurzaamd in azijn of in azijnzuur:	
2001 90	- andere:	
2001 90 30	-- suikermais (Zea mays var. saccharata)	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
2001 90 40	-- broodwortelen, bataten (zoete aardappelen) en dergelijke eetbare plantendelen met een zetmeelgehalte van 5 of meer gewichtspercenten	8,3 % + 3,8 EUR/100 kg net eda
2001 90 60	-- palmhart	10 %

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
2004	Andere groenten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, bevroren, andere dan de producten bedoeld bij post 2006	
2004 10	- aardappelen:	
	-- andere:	
2004 10 91	--- in de vorm van meel, gries, griesmeel of vlokken	7,6 % + EAR
2004 90	- andere groenten en mengsels van groenten:	
2004 90 10	-- suikermais (Zea mays var. saccharata)	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
2005	Andere groenten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, niet bevroren, andere dan de producten bedoeld bij post 2006	
2005 20	- aardappelen:	
2005 20 10	-- in de vorm van meel, gries, griesmeel of vlokken	8,8 % + EAR
2005 80 00	- suikermais (Zea mays var. saccharata)	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
2008	Vruchten en andere eetbare plantendelen, op andere wijze bereid of verduurzaamd, ook indien met toegevoegde suiker, andere zoetstoffen of alcohol, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
	- noten, grondnoten en andere zaden, ook indien onderling vermengd:	
2008 11	-- grondnoten	
2008 11 10	--- pindakaas	12,8 %
	- andere, mengsels, andere dan die bedoeld bij onderverdeling 2008 19, daaronder begrepen:	
2008 91 00	-- palmharten	10 %
2008 99	-- andere:	
	--- zonder toegevoegde alcohol:	
	---- zonder toegevoegde suiker:	
2008 99 85	----- maïs, andere dan suikermais (Zea mays var. saccharata)	5,1 % + 9,4 EUR/100 kg net eda
2008 99 91	----- broodwortelen, bataten (zoete aardappelen) en dergelijke eetbare plantendelen met een zetmeelgehalte van 5 of meer gewichtspercenten	8,3 % + 3,8 EUR/100 kg net eda
2101	Extracten, essences en concentraten, van koffie, van thee of van maté en preparaten op basis van deze producten of op basis van koffie, van thee of van maté; gebrande cichorei en andere gebrande koffiesurrogaten, alsmede extracten, essences en concentraten daarvan:	
	- extracten, essences en concentraten, van koffie en preparaten op basis van deze producten of op basis van koffie:	
2101 11	-- extracten, essences en concentraten:	
2101 11 11	--- met een gehalte aan droge uit koffie afkomstige stof van 95 of meer gewichtspercenten	9 %
2101 11 19	--- andere	9 %
2101 12	-- preparaten op basis van extracten, essences of concentraten of op basis van koffie:	
2101 12 92	--- preparaten op basis van extracten, essences of concentraten van koffie	11,5 %
2101 12 98	--- andere	9 % + EAR
2101 20	- extracten, essences en concentraten, van thee of van maté en preparaten op basis van deze producten of op basis van thee of van maté:	
2101 20 20	-- extracten, essences en concentraten:	6 %
	-- preparaten:	

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
2101 20 92	--- op basis van extracten, essences en concentraten, van thee of van maté	6 %
2101 20 98	--- andere	6,5 % + EAR
2101 30	- gebrande cichorei en andere gebrande koffiesurrogaten, alsmede extracten, essences en concentraten daarvan: -- gebrande cichorei en andere gebrande koffiesurrogaten:	
2101 30 11	--- gebrande cichorei	11,5 %
2101 30 19	--- andere -- extracten, essences en concentraten van gebrande cichorei en van andere gebrande koffiesurrogaten:	5,1 % + 12,7 EUR/100 kg
2101 30 91	--- van gebrande cichorei	14,1 %
2101 30 99	--- andere	10,8 % + 22,7 EUR/100 kg
2102	Gist, ook indien inactief; andere eencellige micro-organismen, dood (andere dan vaccins bedoeld bij post 3002); samengesteld bakpoeder:	
2102 10	- levende gist:	
2102 10 10	-- reïnculturen van gist -- bakkergist:	10,9 %
2102 10 31	--- gedroogd	12 %
2102 10 39	--- andere	0 %
2102 10 90	-- andere	14,7 %
2102 20	- inactieve gist; andere eencellige micro-organismen, dood: -- inactieve gist:	
2102 20 11	--- in tabletten, in blokken of in dergelijke vormen, dan wel in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van niet meer dan 1 kg	8,3 %
2102 20 19	--- andere	5,1 %
2102 30 00	- samengesteld bakpoeder	6,1 %
2103	Sausen en preparaten voor sausen: samengestelde kruidenrijen en dergelijke producten; mosterdmeel en bereide mosterd:	
2103 10 00	- sojasaus	7,7 %
2103 20 00	- tomatenketchup en andere tomatensausen	10,2 %
2103 30	- mosterdmeel en bereide mosterd:	
2103 30 90	-- bereide mosterd	9 %
2103 90	- andere:	
2103 90 90	--- andere:	3,2 %
2104	Preparaten voor soep of voor bouillon; bereide soep en bouillon; samengestelde gehomogeniseerde producten voor menselijke consumptie:	
2104 10	- preparaten voor soep of voor bouillon; bereide soep en bouillon:	
2104 10 10	-- gedroogd	4,5 %
2104 10 90	-- andere	4,5 %
2104 20 00	- samengestelde gehomogeniseerde producten voor menselijke consumptie	5,5 %

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
2105 00	Consumptie-ijs, ook indien cacao bevattend:	
2105 00 10	– geen of minder dan 3 gewichtspercenten van melk afkomstige vetstoffen bevattend	0 % + 20,2 EUR/100 kg MAX 19,4 % + 9,4 EUR/100 kg
2105 00 91	– met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen: -- van 3 of meer doch minder dan 7 gewichtspercenten	0 % + 38,5 EUR/100 kg MAX 18,1 % + 7 EUR/100 kg
2105 00 99	-- van 7 of meer gewichtspercenten	0 % + 54 EUR/100 kg MAX 17,8 % + 6,9 EUR/100 kg
2106	Producten voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
2106 10	– proteïneconcentraten en getextureerde proteïnestoffen:	
2106 10 20	-- bevattende geen van melk afkomstige vetstoffen, sacharose, isoglucose, glucose of zetmeel, of bevattende minder dan 1,5 gewichtspercent van melk afkomstige vetstoffen, minder dan 5 gewichtspercenten sacharose of isoglucose, minder dan 5 gewichtspercenten glucose of zetmeel	12,8 %
2106 10 80	-- andere	9 % + EAR
2106 90	– andere:	
2106 90 10	-- preparaten „fondue” genaamd (²)	35 EUR/100 kg
2106 90 20	-- samengestelde alcoholhoudende preparaten, andere dan op basis van reukstoffen, van de soort gebruikt voor de vervaardiging van dranken	17,3 % MIN 1 EUR/% vol/hl
2106 90 92	--- bevattende geen van melk afkomstige vetstoffen, sacharose, isoglucose, glucose of zetmeel, of bevattende minder dan 1,5 gewichtspercent van melk afkomstige vetstoffen, minder dan 5 gewichtspercenten sacharose of isoglucose, minder dan 5 gewichtspercenten glucose of zetmeel	12,8 %
2106 90 98	--- andere	9 % + EAR
2202	Water, mineraalwater en spuitwater daaronder begrepen, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, dan wel gearomatiseerd, alsmede andere alcoholvrije dranken, andere dan de vruchten- en groentesappen bedoeld bij post 2009:	
2202 10 00	– water, mineraalwater en spuitwater daaronder begrepen, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, dan wel gearomatiseerd	0 %
2202 90	– andere:	
2202 90 10	-- geen producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404 of vetstoffen afkomstig van producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404 bevattend	9,6 %
2202 90 91	-- andere, met een gehalte aan vetstoffen afkomstig van producten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404: --- van minder dan 0,2 gewichtspercent	0 % + 13,7 EUR/100 kg
2202 90 95	--- van 0,2 of meer doch minder dan 2 gewichtspercenten	0 % + 12,1 EUR/100 kg
2202 90 99	--- van 2 of meer gewichtspercenten	0 % + 21,2 EUR/100 kg
2203 00	Bier van mout	0 %
2205	Vermout en andere wijn van verse druiven, bereid met aromatische planten of met aromatische stoffen:	
2205 10	– in verpakkingen inhoudende niet meer dan 2 l:	
2205 10 10	-- met een effectief alcohol-volumegehalte van niet meer dan 18 % vol	10,9 EUR/hl
2205 10 90	-- met een effectief alcohol-volumegehalte van meer dan 18 % vol	0,9 EUR/% vol/hl + 6,4 EUR/hl
2205 90	– andere:	
2205 90 10	-- met een effectief alcohol-volumegehalte van niet meer dan 18 % vol	9 EUR/hl
2205 90 90	-- met een effectief alcohol-volumegehalte van meer dan 18 % vol	0,9 EUR/% vol/hl



GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
2207	Ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcohol-volumegehalte van 80 % vol of meer; ethylalcohol en gedestilleerde dranken, gedenatureerd, ongeacht het gehalte:	
2207 10 00	– ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcohol-volumegehalte van 80 % vol of meer	19,2 EUR/hl
2207 20 00	– ethylalcohol en gedestilleerde dranken, gedenatureerd, ongeacht het gehalte	10,2 EUR/hl
2208	Ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcohol-volumegehalte van minder dan 80 % vol; gedestilleerde dranken, likeuren en andere dranken die gedestilleerde alcohol bevatten:	
2208 40	– rum en tafia: -- in verpakkingen inhoudende niet meer dan 2 l	
2208 40 11	--- rum met een gehalte aan vluchtige stoffen, andere dan ethylalcohol en methylalcohol, van 225 g/hl zuivere alcohol of meer, met een tolerantie van 10 procent	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl
	--- andere:	
2208 40 31	---- met een waarde van meer dan 7,9 EUR/l zuivere alcohol	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl
2208 40 39	---- andere	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl
	-- in verpakkingen inhoudende meer dan 2 l:	
2208 40 51	--- rum met een gehalte aan vluchtige stoffen, andere dan ethylalcohol en methylalcohol, van 225 g/l zuivere alcohol of meer, met een tolerantie van 10 procent	0,6 EUR/8 vol/hl
	--- andere:	
2208 40 91	---- met een waarde van meer dan 2 EUR/l zuivere alcohol	0,6 EUR/% vol/hl
2208 40 99	---- andere	0,6 EUR/% vol/hl
2208 90	– andere: -- ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcohol-volumegehalte van minder dan 80 % vol, in verpakkingen inhoudende:	
2208 90 91	--- niet meer dan 2 l	1 EUR/% vol/hl + 6,4 EUR/hl
2208 90 99	--- meer dan 2 l	1 EUR/% vol/hl
2402	Sigaren, cigarillo's en sigaretten, van tabak of van tabakssurrogaten:	
2402 10 00	– sigaren en cigarillo's, tabak bevattend	26 %
2402 20	– sigaretten, tabak bevattend:	
2402 20 10	-- kruidnagels bevattend	10 %
2402 20 90	-- andere	28,8 %
2402 90 00	– andere	57,6 %
2403	Andere tabak en tabakssurrogaten, tot verbruik bereid; „gehomogeniseerde” en „gereconstitueerde” tabak; tabaksextracten en tabakssausen:	
2403 10	– rooktabak, ook indien tabakssurrogaten bevattend, ongeacht in welke verhouding:	
2403 10 10	-- in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van niet meer dan 500 g	74,9 %
2403 10 90	-- andere	74,9 %
	– andere	

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
2403 91 00	-- „gehomogeniseerde” en „gereconstitueerde” tabak	16,6 %
2403 99	-- andere:	
2403 99 10	--- pruimtabak en snuif	41,6 %
2403 99 90	--- andere	16,6 %
2905	Acyclische alcoholen, alsmede halogeen-, sulfo-, nitro- en nitrosoderivaten daarvan: – andere meerwaardige alcoholen:	
2905 43 00	-- mannitol	0 % + 125,8 EUR/100 kg
2905 44	-- D-glucitol (sorbitol): --- in waterige oplossing:	
2905 44 11	---- met een gehalte aan D-mannitol van niet meer dan 2 gewichtspercenten, berekend op het D-glucitolgehalte	0 % + 16,1 EUR/100 kg
2905 44 19	---- andere --- andere:	0 % + 37,8 EUR/100 kg
2905 44 91	---- met een gehalte aan D-mannitol van niet meer dan 2 gewichtspercenten, berekend op het D-glucitolgehalte	0 % + 23 EUR/100 kg
2905 44 99	---- andere	0 % + 53,7 EUR/100 kg
2905 45 00	-- glycerol	0 %
3301	Etherische oliën (ook indien daaruit de terpenen zijn afgesplitst), vast of vloeibaar; harsaroma's; door extractie verkregen oleoharsen; geconcentreerde oplossingen van etherische oliën in vet, in vette oliën, in was of in dergelijke stoffen, verkregen door enflourage of door maceratie; terpeenhoudende bijproducten, afgesplitst uit etherische oliën; gedistilleerd aromatisch water en waterige oplossingen van etherische oliën:	
3301 90	– andere:	
3301 90 21	--- van zoethout en van hop	0 %
3302	Mengsels van reukstoffen en mengsels (oplossingen in alcohol daaronder begrepen) op basis van een of meer van deze zelfstandigheden met andere stoffen, van de soort gebruikt als grondstof voor de industrie; andere bereidingen op basis van reukstoffen van de soort gebruikt voor de vervaardiging van dranken:	
3302 10	– van de soort gebruikt in de voedingsmiddelen- en drankenindustrie: -- van de soort gebruikt in de drankenindustrie: --- bereidingen die alle essentiële aromatische stoffen van een bepaalde drank bevatten:	
3302 10 10	---- met een effectief alcohol-volumegehalte van meer dan 0,5 % vol ---- andere:	0 %
3302 10 21	----- bevattende geen van melk afkomstige vetstoffen, sacharose, isoglucose, glucose of zetmeel, of bevattende minder dan 1,5 gewichtspercent van melk afkomstige vetstoffen, minder dan 5 gewichtspercenten sacharose of isoglucose, minder dan 5 gewichtspercenten glucose of zetmeel	12,8 %
3302 10 29	----- andere	0 % + EAR

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
3501	Caseïne, caseïnaten en andere derivaten van caseïne; lijm van caseïne:	
3501 10	– caseïne:	0 %
3501 10 50	-- bestemd voor andere industriële doeleinden dan voor de vervaardiging van producten voor menselijke consumptie of van veevoeder	0 %
3501 10 90	-- andere	0 %
3501 90	– andere:	0 %
3501 90 90	-- andere	0 %
3505	Dextrine en ander gewijzigd zetmeel (bijvoorbeeld voorgegelatineerd of veresterd zetmeel); lijm op basis van zetmeel, van dextrine of van ander gewijzigd zetmeel:	
3505 10	– dextrine en ander gewijzigd zetmeel:	
3505 10 10	-- dextrine	0 % + 17,7 EUR/100 kg
	-- ander gewijzigd zetmeel:	
3505 10 90	--- andere	0 % + 17,7 EUR/100 kg
3505 20	– lijm:	
3505 20 10	-- met een gehalte aan zetmeel, aan dextrine of aan ander gewijzigd zetmeel van minder dan 25 gewichtspercenten	0 % + 4,5 EUR/100 kg MAX 11,5 %
3505 20 30	-- met een gehalte aan zetmeel, aan dextrine of aan ander gewijzigd zetmeel van 25 of meer doch minder dan 55 gewichtspercenten	0 % + 8,9 EUR/100 kg MAX 11,5 %
3505 20 50	-- met een gehalte aan zetmeel, aan dextrine of aan ander gewijzigd zetmeel van 55 of meer doch minder dan 80 gewichtspercenten	0 % + 14,2 EUR/100 kg MAX 11,5 %
3505 20 90	-- met een gehalte aan zetmeel, aan dextrine of aan ander gewijzigd zetmeel van 80 of meer gewichtspercenten	0 % + 17,7 EUR/100 kg MAX 11,5 %
3809	Appreteermiddelen, middelen voor het versnellen van het verfproces of van het fixeren van kleurstoffen, alsmede andere producten en preparaten (bijvoorbeeld preparaten voor het beitsen), van de soort gebruikt in de textielindustrie, in de papierindustrie, in de lederindustrie of in dergelijke industrieën, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
3809 10	– op basis van zetmeel of van zetmeelhoudende stoffen:	
3809 10 10	-- met een gehalte aan deze stoffen van minder dan 55 gewichtspercenten	0 % + 8,9 EUR/100 kg MAX 12,8 %
3809 10 30	-- met een gehalte aan deze stoffen van 55 of meer doch minder dan 70 gewichtspercenten	0 % + 12,4 EUR/100 kg MAX 12,8 %
3809 10 50	-- met een gehalte aan deze stoffen van 70 of meer doch minder dan 83 gewichtspercenten	0 % + 15,1 EUR/100 kg MAX 12,8 %
3809 10 90	-- met een gehalte aan deze stoffen van 83 of meer gewichtspercenten	0 % + 17,7 EUR/100 kg MAX 12,8 %
3823	Industriële eenwaardige vetzuren; bij raffinage verkregen acid-oils; industriële vetalcoholen:	
	– industriële eenwaardige vetzuren; bij raffinage verkregen acid-oils:	
3823 11 10	-- stearinezuur	0 %
3823 12 00	-- oliezuur	0 %

GN-code	Omschrijving	Recht
(1)	(2)	(3)
3823 13 00	-- tallvetzuren	0 %
3823 19	-- andere:	
3823 19 10	--- gedistilleerde vetzuren	0 %
3823 19 30	--- vetzuurdistillaat	0 %
3823 19 90	--- andere:	0 %
3823 70 00	- industriële vetalcoholen	3,8 %
3824	Bereide bindmiddelen voor gietvormen of voor gietkernen; chemische producten en preparaten van de chemische of van aanverwante industrieën (mengsels van natuurlijke producten daaronder begrepen), elders genoemd noch elders onder begrepen; residuen van de chemische of van aanverwante industrieën, elders genoemd noch elders onder begrepen:	
3824 60	- sorbitol, andere dan die bedoeld bij onderverdeling 2905 44: -- in waterige oplossing:	
3824 60 11	--- met een gehalte aan D-mannitol van niet meer dan 2 gewichtspercenten, berekend op het D-glucitolgehalte	0 % + 16,1 EUR/100 kg
3824 60 19	--- andere: -- andere:	0 % + 37,8 EUR/100 kg
3824 60 91	--- met een gehalte aan D-mannitol van niet meer dan 2 gewichtspercenten, berekend op het D-glucitolgehalte	0 % 23 EUR/100 kg
3824 60 99	--- andere	0 % + 53,7 EUR/100 kg

(<sup>1</sup>) De overeenkomstig deze aantekening berekende definitieve preferentiële rechten worden afgerond op één decimaal, behalve voor rechten uitgedrukt als „EAR”, „AD S/ZR” en „AD F/MR”, die op twee decimalen worden afgerond.

(<sup>2</sup>) Toepassing van voordelen van deze preferentie is onderworpen aan de voorwaarden en bepalingen vastgesteld bij de op dit gebied geldende communautaire bepalingen.

Tabel 3

**Basisbedragen die in aanmerking worden genomen bij de berekening van de verlaagde agrarische elementen (EAR) en aanvullende rechten die van toepassing zijn op de invoer in de Gemeenschap van de in tabel 2 vermelde goederen**

Basisproduct	Recht voor de meest begunstigde naties op 1.7.2000 (EUR/100 kg)
(1)	(2)
Zachte tarwe	9,504
Harde tarwe	14,752
Rogge	9,261
Gerst	9,261
Mais	9,395
Langkorrelige gedopte rijst	26,432
Mageremelkpoeder	118,800
Vollemelkpoeder	130,432
Boter	189,562
Witte suiker	41,928"